

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

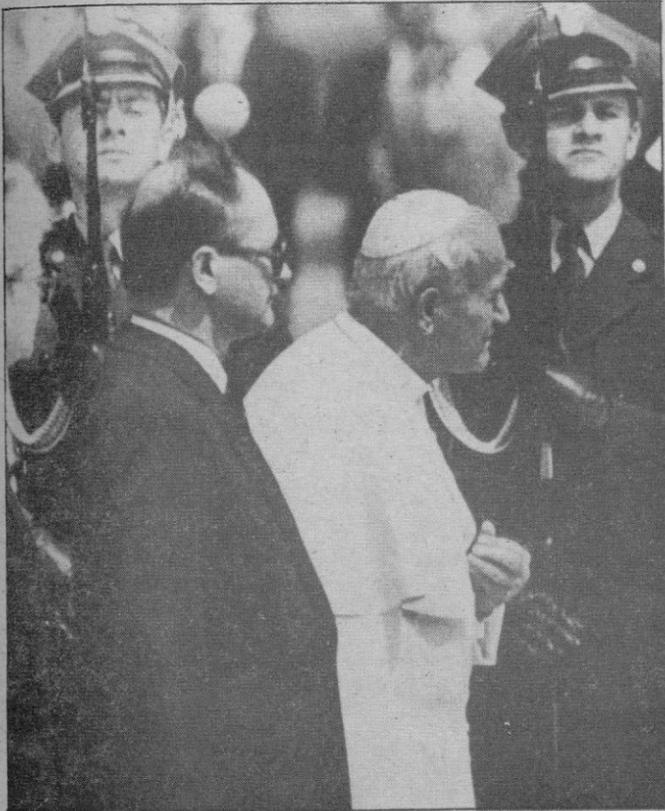
Director: PABLO MARTIN CANTALEJO
Edita: «El Adelantado de Segovia, S. L.»

Diario de la tarde fundado en 1901 por Don Rufino Cano de Rueda
S. Agustín, 7. Teléf. 43 72 61 (tres líneas). SG. 7 - 1958. Precio: 50 ptas.

Martes 9 de junio de 1987
Año LXXXVII.—Núm. 26.561

El Papa, en Polonia

Flores a las víctimas de un campo de concentración



El Papa Juan Pablo II pasa revista a las tropas que le rindieron honores a su llegada al aeropuerto de Varsovia, donde fue recibido por el máximo líder polaco, general Wojciech Jaruzelski. (Telefoto EFE)

Lublin (Polonia).— Con un homenaje a las víctimas del campo de concentración nazi de Majdanek inició esta mañana Juan Pablo II la segunda jornada de su tercera visita a Polonia, que transcurrirá principalmente en la ciudad estudiantil de Lublin.

Majdanek fue designada —junto a Auschwitz y Treblinka— como campo de concentración para soldados prisioneros soviéticos (la frontera con la Unión Soviética se encuentra a sólo 60 kilómetros de este lugar) y de ciudades de territorios ocupados por los nazis.

Como los otros dos centros, Majdanek acabó convirtiéndose simplemente en campo de exterminio sistemático. Por él pasaron medio millón de prisioneros de 54 diversas nacionalidades pertenecientes a 29 estados, sobre todo polacos (40 por ciento) y hebreos (30 por ciento).

Se calcula que unas 360.000 personas perdieron en él la vida, en su mayoría en las cámaras de gas, de ellos un 6 por ciento de niños, incluso en edad lactante, genocidio cuyas dimensiones

sólo fueron superadas en Auschwitz.

Los cuerpos de las víctimas eran ulteriormente incinerados y usados como fertilizantes.

El Mausoleo ante el cual el Papa depositó una ofrenda floral y se recogió en oración está formado por los restos de las víctimas que pudieron recuperarse dispuestos en forma de montículo protegido por una especie de templete en forma circular.

Desde Majdanek, Juan Pablo II, se trasladó a la Universidad Católica de Lublin, donde tenía previsto transcurrir la mañana, y donde pronunciará dos discursos.—Efe

Edward Chaplin, en Londres

Londres.— Edward Chaplin, el diplomático británico cuya «retención» en Teherán provocó un enfrentamiento entre Irán y el Reino Unido, llegó esta mañana a Londres, tras ser expulsado del país por las autoridades iraníes.

Chaplin, a quien acompañaban su mujer e hijos, salió anoche de Teherán en un vuelo con destino a Francfort (Alemania Federal), desde donde siguió viaje hacia la capital británica.

Su partida estaba prevista para el domingo por la noche, pero en el último momento las autoridades iraníes le impidieron salir del país por «problemas administrativos». —Efe

Por parte de Francia

Continuará el envío de «etarras» a Argelia

Argel.— El Gobierno francés tiene el propósito de mantener en activo, por algún tiempo, el envío a Argelia de miembros destacados de «ETA Militar», por estimar que esta acción corresponde a sus intereses y responde a lo concertado con Madrid y Argel.

En este sentido se han manifestado aquí fuentes cercanas a la delegación dirigida por Charles Pasqua, que han exigido el más estricto anonimato, aunque no rehusaron comentar el alcance del tema «terrorismo», tratado esta semana en la capital argelina por el ministro francés del Interior.

Informaciones sin confirmar en Argel indican que, en la actualidad, los miembros de ETA Militar que residen en territorio argelino radican en lugares situados en la región Este del país, y entre ellos no figuran Ignacio Aracama «Makario», ni Belén García, que no han regresado a Argelia, ni se sabe si han sido autorizados a regresar.

No se descarta que a raíz de la visita efectuada por Charles Pasqua a Argel se produzca la llegada a suelo argelino de otros miembros de ETA Militar.—Efe

Reunidos en Venecia

LOS «GRANDES» TRATAN DE COORDINAR SUS POLITICAS ECONOMICAS

Reagan cree que contará con apoyos para su decisión sobre el Pérsico

El ministro italiano del Tesoro, Giovanni Gorla, presentará hoy un informe económico a sus colegas en la «cumbre» de los siete países más industrializados del mundo, que se celebra en Venecia.

El informe ha sido preparado

durante este año a raíz de un mandato de los siete, que surgió durante la reunión de Tokio de 1986 con la intención de coordinar las políticas económicas.

La apertura oficial de la XIII «cumbre» de los siete tuvo lugar anoche, con la cena ofrecida por el presidente del Consejo de Ministros italiano, Amintore Fanfani, a los jefes de Estado y Gobierno de Estados Unidos, Canadá, Francia, Japón, Gran Bretaña y Alemania Federal, según informamos en página 16.

Contrariamente a cuanto se esperaba, el informe que dará a conocer el ministro Gorla no se va a hacer público, señalaron a Efe fuentes bien informadas, «por la oposición a ello de los gobiernos de Londres y Bonn».

De acuerdo con fuentes allegadas a la delegación de EE. UU., los compromisos que se adopten para mejorar la cooperación económica no serán vinculantes, aunque los siete aceptarán consultarse con regularidad.

REAGAN Y EL GOLFO PERSICO

Venecia.— El presidente norteamericano, Ronald Reagan,

USO impugnará las elecciones sindicales

Madrid.—La Unión Sindical Obrera (USO) anunció hoy que en fechas próximas presentará recurso contencioso-administrativo ante el Tribunal Supremo, por «todo el cúmulo de irregularidades habidas durante las elecciones». —Efe

no pidió hoy, en su encuentro con la primera ministra británica, Margaret Thatcher, un mayor apoyo militar de Gran Bretaña, o más coordinación en el Golfo Pérsico, pero dijo que da «por sentado» que los aliados están ya convencidos de la sensatez de la política estadounidense en la zona.

Ultima hora:

GUERRA IRAN - IRAK

Venecia (Italia).— Los líderes de los países más industrializados acordaron pedir nuevos esfuerzos concertados a nivel internacional para ayudar a poner fin a la guerra Irán-Irak.

También convinieron en apoyar medidas para asegurar la libre navegación en el Golfo Pérsico.—Efe

Moscú quiere un nuevo orden económico

Moscú.— El primer ministro soviético, Nikolai Rizkov, envió un mensaje a la conferencia extraordinaria sobre cooperación «Sur-Sur», que comenzó hoy con la participación de los países no alineados en Pyongyang.

Nikolao Rizkov afirma que en la Unión Soviética existe la convicción de la «urgente necesidad de una reconstrucción de las relaciones económicas internacionales, sobre bases justas y democráticas, con el fin de establecer un nuevo orden económico mundial». —Efe

SEGOVIA Txiqui Benegas cerró la campaña del PSOE en Segovia

Se abrió la Semana de la Cocina Segoviana en el alcázar

(Pág. 3)

Exposiciones de Eugenio Granell y Echaz

(Pág. 5)

Próxima apertura de un nuevo cine

(Pág. 6)

apunte del día

REFLEXION

Hoy, jornada de reflexión ante las elecciones que han de celebrarse mañana. Han callado los altavoces de los vehículos publicitarios, se han silenciado los mítines, han dejado las bocas de los políticos de hacer promesas y de «poner verdes» a los representantes de los demás partidos... Todo vuelve a su cauce, menos los carteles, las pancartas y las pintadas, que ahí quedan. Y esperemos que no pasen 48 horas del término de las elecciones sin que todo este material sea retirado de la vía pública. Lo decimos porque en ocasiones anteriores ha habido pancartas que han continuado colgadas hasta dos semanas después, sin que nadie impusiera la obligación de retirarlas inmediatamente. Y en cuanto a las pintadas, tenemos que lamentar las que se han registrado en varias fachadas, aunque debemos hacer una justa aclaración: Generalmente, los partidos con sede habitual en Segovia no han manchado paredes con pintadas, circunstancia que debe ser destacada porque pone mayormente de relieve la poca deferencia de algún otro partido ajeno a la ciudad que no han respetado algunas paredes de la misma.

Debería pensarse, de cara al futuro, en una regulación de la publicidad electoral en las calles; es penoso ver una ciudad monumental como la nuestra con «apliques» ajenos a su personalidad y precisamente en puntos álgidos de ella. Por supuesto, a nadie se le ha ocurrido tomar como «escenario» a ninguno de nuestros monumentos, porque de haber sido así, quizá hubiera sido el mismo pueblo, y no sólo las autoridades responsables, el que hubiese reaccionado. Insistimos en que, esta vez, ha habido un indudable respeto, pero todavía puede conseguirse más sin que pierda eficacia la campaña. Otra cosa es la efectividad, de la que tienen que encargarse los líderes políticos con su imagen propia y su programa electoral.

Y mañana, a votar por triplicado.

SEGOVIA POR LA VIRGEN EN EL AÑO MARIANO

La devoción y culto a María, Madre de Dios, Madre de la Iglesia y Madre nuestra ha sido una constante en la vida multiseular del pueblo de Dios. Por eso en todas las épocas de la Historia de la Iglesia el pueblo cristiano ha expresado su confianza y afecto a María con singular cariño.

La geografía universal señala multitud de santuarios marianos esparcidos por el mundo, que

pregonan ante todos los pueblos las grandezas de María y ofrecen el rostro de la Virgen en sus imágenes, el favor de Dios que nos llega a través de María. Medianeira de las gracias.

Recogiendo el Papa Juan Pablo II el clamor de los pueblos que veneran a la Virgen, Madre de la Iglesia, ha querido ofrecer a todos los hombres de buena voluntad un medio para acercarse a Dios, en el Año Mariano, que recuerde la especial cooperación de la Madre de Dios en la historia de la salvación y que prepare en el futuro, al final del segundo milenio, los caminos de esta cooperación, para el bien de la Iglesia.

El Papa no contempla indiferente el curso de la historia de la Humanidad, sin que le afecten las miserias y problemas que aquejan a los hombres; más bien busca con sincera inquietud los medios eficaces para remediarlos, interpretando los signos de los tiempos a la luz de la historia de la salvación.

En el contexto de un mundo atormentado por el odio y falta de amor y de paz, y necesitado del carino maternal de María, Virgen y Madre, Juan Pablo II y con él la Iglesia entera «ve a la Virgen maternalmente presente y parti-

«La Base Mixta»

El Centro de Mantenimiento de Sistemas Acorazados N.º 2, la antigua «Base Mixta» donde este año se va a celebrar el día de las Fuerzas Armadas, está ubicado en el cuadrante Sures-te de la ciudad de Segovia y enmarcado por la Avenida de Juan Carlos I, Avenida de José Antonio, casas de travesía de la Dehesa y Monasterio de San Antonio el Real.

Cuando a la Católica Majestad de Carlos IV le presentaba D. Manuel Godoy, Príncipe de la Paz el 22 de julio de 1802 a su real aprobación y firma la «Ordenanza, dividida en catorce reglamentos, que S.M. Manda observar en el Real Cuerpo de Artillería, para sus diferentes ramos de tropa, cuenta y razón, y fábricas» no podía prever que casi doscientos años más tarde una de las cinco Maestranzas de Artillería que él creara, la del 5.º Departamento, Segovia, continuara funcionando transformada en el actual Centro de Mantenimiento de Sistemas Acorazados.

Ciento ochenta y cinco años separan aquella fecha de creación del día de hoy.

Ciento ochenta y cinco años fecundos dedicados a esa labor callada de la cual nadie se acuerda cuando armamento y material y vehículos, o sistemas de armas funcionan a la perfección, pero que se reclama su ayuda cuando parte o todo el sistema no responde a las necesidades exigidas.

La creación de la vieja Maestranza conllevó la creación de una Compañía de obreros de cuarenta plazas, debiendo tener además diez aprendices. Estos aprendices encuadrados en una Escuela se regían por un cuidadosísimo reglamento fechado el 19 de abril de 1804.

La Maestranza permaneció en Segovia hasta marzo de 1862, mes nefasto para la ciudad y el Arma de Artillería, pues en él también fue pasto de las llamas el Real Alcázar donde se alojaba el Real Colegio de Artillería.

Motivó el traslado a Madrid la progresiva decadencia de la Maestranza de Segovia y la importancia cada vez mayor del Parque de Madrid.

Convertido en Parque de Artillería su vida, fue efímera pues en noviembre de 1865 quedó suprimido éste.

La supresión del Parque provocó una fuerte reacción en los medios segovianos que se plasmó en un escrito fechado el

5 de diciembre de 1871 dirigido al ministro de la Guerra por los comisionados del Ayuntamiento; petición que no prosperó al ser informada desfavorablemente por el vicepresidente de la Junta Superior Facultativa de Artillería.

Segovia vuelve por sus fueros y nuevamente dispuso de un establecimiento fabril. Volvían a funcionar los talleres de forja, carpintería, guarnicionería, armería, etc., como en sus mejores tiempos.

La sirena del Parque volvía a llamar al trabajo a los obreros—

El parque siguió funcionando como tal hasta el 22 de diciembre de 1926 en que se suprimió como consecuencia de la reorganización del Arma del mes anterior.

Segovia perdía nuevamente su centro militar y fabril.

El año 1930 marca un cambio de imagen en el establecimiento, éste se transforma en Escuela Automovilista de Artillería que si antes impartía sus enseñanzas con el Parque, ahora es ya totalmente independiente.

Funcionando y trabajando con el nuevo cometido asignado, llegó a la Guerra Civil, durante la cual reparó y puso en servicio cerca de 14.000 vehículos de todo tipo, cantidad impresionante si tenemos en cuenta el parque de automóviles existente al comenzar la contienda.

La aparición en el campo de batalla de los medios acorazados, durante la IGM (ofensiva de Cambrai noviembre de 1917) donde los británicos emplearon más de 300 tanques hace que todos los Ejércitos del mundo se interesen por esta nueva arma.

Nueva arma que necesita de un personal especializado para su mantenimiento. Mantenimiento que después de nuestra contienda civil se hace imprescindible y de todo punto necesario. Ello lleva a que el 29 de agosto de 1942 se cree en Segovia la «Base Mixta de Carros de Combate» y Tractores» en los locales de la antigua Escuela, utilizando y ampliando los talleres existentes en la medida precisa.

Como consecuencia de ello el Establecimiento sufre una profunda transformación en su organización. Se crean nuevas secciones y también una Escuela de Aprendices heredera de aquella que ciento cuarenta

Fernando Puell Bau
Coronel de Artillería

años antes comenzara a funcionar en la vieja Maestranza.

Pero la Base se quedaba pequeña y ahogada en su perímetro inicial a la vez que la insuficiencia de las instalaciones existentes hacía necesario una ampliación. Ampliación que a finales de la década de los cuarenta y principios de los cincuenta se plasma en una grandiosa nave taller con cerca de 20.000 metros cuadrados de superficie.

Esta nave es un edificio singular con unas características arquitectónicas muy definidas en la cual los ventanales de su fachada nos recuerdan los arcos del milenario Acueducto. Las características de la nave hacen que puedan llevarse a efecto la reconstrucción de los vehículos por el sistema de «cadena», estando dispuestos los talleres auxiliares de tal forma que no interfieren la marcha de estas.

Al aislamiento impuesto a nuestra Patria por los aliados al final de la II Guerra Mundial, siguió un ansia de modernización, en todo el Ejército, que se plasma en cuanto a material, en la entrega por los Estados Unidos entre otras cosas de carros de combate de distintos tipos y modelos.

El material de cadenas de esta procedencia recepcionado en la Base, fue entregado a las Unidades, a la vez que se recogían y quedaban en Parque los viejos modelos que hicieron la contienda civil.

En noviembre de 1975 la Base Mixta cambió de nombre pasando a denominarse Parque y Talleres de Vehículos Automóviles, pero conservando en todo momento las misiones y cometidos que tenían asignado. La nueva organización del Sistema de Apoyo Logístico hace que en el presente año de 1987 el establecimiento cambie nuevamente de nombre para adecuarse a las circunstancias de la nueva organización.

Para terminar esta breve pincelada, que abarca prácticamente los dos siglos de existencia del Centro, sólo resta decir que con uno u otro nombre, sintiéndose siempre enraizado con sus antecesores y en todo momento siguiendo los acontecimientos de la historia general de España ha sabido jugar el papel que en el contexto nacional le ha correspondido y le corresponde.

cipe en los múltiples y complejos problemas que acompañan hoy la vida de los individuos, de las familias y de las naciones; la ve socorriendo al pueblo cristiano en la lucha incesante, entre el bien y el mal, para que «no caiga» o si cae se levante», como nos dice la reciente enciclopedia.

El Papa ha querido, por eso, convocar un Año Santo Mariano que estimule la fe de los pueblos, mirándose en María para llegar a Dios. Un año Mariano con todas las exigencias que comporta la devoción sincera y auténtica a María, a la luz de la tradición y del magisterio de la Iglesia y en co-

nexión con el Concilio Vaticano II y su espíritu.

Todos, sacerdotes, religiosos, religiosas, seglares, asociaciones debemos sentirnos obligados por el amor y devoción a la Virgen a comenzar con gran esperanza y compromiso este Año Mariano que será, sin duda, de gran fruto, para toda la Iglesia y en particular para nuestra Diócesis, sembrada de numerosos

santuarios, signo de predilección de María.

Comencemos en sana emulación a ofrecer a la Virgen, Madre de la Iglesia, nuestro afecto de hijos, hecho realidad, honrándola en el día de la apertura del Año Mariano y haciendo de esa fecha un punto de arranque de superación de vida cristiana.

Angel García García
Delegado diocesano
de Liturgia

Cooperativa Pazo Ribeiro

busca distribuidor provincial para sus
VINOS DEL RIBEIRO

dirigirse a: COOPERATIVA PAZO RIBEIRO/VALDEPEREIRA/RIBADAVIA/ORENSE
tel. 988-470175-470176

Suscríbase a:

EL ADELANTADO

Con el pregón de José Luis Balbín se inauguró la VII Semana de la Cocina Segoviana

En la Sala de Reyes del alcázar, donde se nombró alcaldesa a Esperanza Marugán, presentadora de TV regional

Se inauguró ayer la VII Semana de la Cocina Segoviana; escenario del acto de apertura fue la bella Sala de los Reyes, en el alcázar, donde se dieron cita numerosas personas. En la presidencia del acto se situaron los gobernadores civil y militar y el presidente del Centro de Iniciativas Turísticas, junto con el pregonero, José Luis Balbín; en el centro, la alcaldesa de esta Semana, Esmeralda Marugán, segoviana, presentadora en la TV regional.

Alvaro Hernández Aína, presidente del CIT, abrió el acto con breves palabras de saludo para autoridades y asistentes; dijo

EL PREGONERO

José Luis Balbín, conocido periodista, fue el encargado de pronunciar, seguidamente, el pregón de esta VII Semana. Comenzó señalando que cuando se habla de Castilla se está hablando de España, por su singularidad diferente a la de las demás regiones. Insiste en que Castilla es España también cuando se habla de Literatura, de Música, de Pintura, de los estadistas, de los conquistadores... Resalta la capacidad de sacrificio de Castilla, a lo largo de la historia, y la considera como la cuna de la democracia occidental. Elogia luego a Se-

que acuden miles de turistas para disfrutar de nuestra gastronomía. «A aprender disfrutando», termina el pregonero, que fue muy aplaudido.

PROCLAMACION DE LA ALCALDESA

Esperanza Marugán agradeció la elección de que había sido objeto y recibió del presidente del CIT los atributos de alcaldesa de la Semana, la montera y la vara, así como un ramo de flores que le entregó el secretario del CIT.

CENA

Finalizaron los actos de la jornada con la ya tradicional cena, este año celebrada en el restaurante El Bernardino, bajo la dirección de Irene Álvarez. Lleno al completo y una cena de exquisitos productos, predominando los de la tierra, con vinos proporcionados por el Instituto Nacional de Denominación de Origen para presentar por vez primera en España los vinos elaborados en su bodega de experimentación de Pedrosa del Duero.

A los postres —sin que faltara la música de dulzaineros en cada servicio de un nuevo plato—, el señor Hernández Aína dio a conocer el programa de la Semana y asimismo hablaron brevemente Esmeralda Marugán y José Luis Balbín.

PARA MAÑANA

La jornada de mañana, miércoles, se dedica a los «Jóvenes Valores de la Cocina Segoviana», con un concurso para menores de 25 años a celebrar en la Escuela de Hostelería del C.P. «Ángel del Alcázar».

(Foto: F. Aranguren)

Traslado a la mesa electoral de vecinos de Hontoria y minusválidos

El Ayuntamiento de Segovia nos informa que con motivo de la jornada electoral de mañana, las personas impedidas que deseen votar y carezcan de posibilidades de desplazamiento pueden llamar al teléfono 43.12.12 de la Policía Municipal, al objeto de proporcionarles los medios de desplazamiento a su Colegio Electoral.

El Ayuntamiento ha habilitado además un servicio gratuito de autobuses para el desplazamiento de los vecinos de Hontoria a Madrona, donde se en-

ELECCIONES

Benegas (PSOE) denuncia que los líderes de otras fuerzas han hecho una campaña de descalificaciones

Sin plantear alternativas a los proyectos municipales y autonómicos del PSOE



José María Benegas, secretario de organización del PSOE, denunció ayer que los líderes de las principales formaciones políticas, Hernández Mancha (AP), Suárez (CDS) y Gerardo Iglesias (IU), han realizado una campaña electoral enfocada a descalificar la acción del Gobierno como si se tratara de una campaña a las elecciones generales. «Los temas municipales han quedado tapados, todavía no he oído a ninguno de éstos tres dirigentes plantear la más mínima alternativa a los proyectos del PSOE desde el punto de vista municipal, autonómico o de los problemas de la construcción del Estado de las autonomías», matizó.

Para José María Benegas, que participó en un mitin en la sala Miró junto con los candidatos Miguel Ángel Trapero, Javier Reguera e Isaías Herrero en el transcurso del actual se pudo seguir la intervención del presidente del Gobierno y secre-

tario general del PSOE, Felipe González, por TVE, el PSOE va a ser el primer partido en Castilla y León y en Segovia, lo que se considera importante para la consolidación de la región. «La derecha nunca ha creído en Castilla y León, la hemos construido con muchas dificultades en contra de los criterios segregacionistas de la derecha. Hoy podemos presentar un balance digno de la gestión».

«Sería peligroso para la región», dijo Benegas, «que pueda haber una mayoría entre AP y el CDS, porque puede haber pacto. Fraga lo corrobora de alguna forma y Suárez unas veces lo desmiente con rotundidad y otras con la boca pequeña. Le tomamos la palabra de que no va a pactar con AP, veremos lo que hace después del 10 de junio». El secretario de organización socialista planteó el «peligro» de que pueda formarse una mayoría de derechas para utilizar la región como un banco de pruebas contra el gobierno de la nación, cuando lo que necesita es la colaboración de las instituciones del Estado.

PREOCUPACION POR H.B.

En caso de que obtengan los votos suficientes, a José María Benegas le preocupa la presencia de diputados europeos de la coalición abertzale Herri Batasuna (HB). «Es preocupante porque es el brazo político de una organización terrorista. Todo lo que reciba apoyo popular nos preocupa. Espero que reciban un serio castigo fuera del País Vasco».

Benegas afirmó que IU no va a subir porque ha hecho una campaña equivocada, entrando en descalificaciones personales, además de que están cometiendo un error pues el PCE debería de haberse dedicado a reconstruir el partido y presentarse con sus propias siglas «y no hacer esa alianza, que muchas veces es espuria, de candidatos provenientes de escisiones de partidos de extrema izquierda o expulsados de otros partidos. La estrategia del PCE está orientada al desgaste del PSOE, hace tiempo que no oigo a Gerardo Iglesias criticar a la derecha de este país, parece que la aplaude».

Otra de las críticas las centró en Suárez de quien José María Benegas dijo que es curioso que el líder del CDS diga que el afin del PSOE es AP, cuando él viene de la derecha más azul del país. «Son cosas que se dicen en campaña electoral a las que no hay que hacer demasiado caso». El PSOE no pactará nunca con partidos totalmente contrarios a su programa, como el caso de AP, matizó Benegas. «Por ahora seguimos pensando en obtener mayorías lo más amplias posibles y, a la vista de los resultados, estudiaremos lo más conveniente».

A.M.

(Foto: F. de Aranguren)



que los que hasta este momento han venido trabajando para organizar esta Semana, pasan a un segundo plano y son los hosteleros segovianos los que ahora tienen la palabra. Terminó haciendo un elogio a la belleza y gentileza de la alcaldesa.

El secretario del CIT, Ignacio Tapia, leyó las actas de los jurados de los concursos de carteles y periodismo y los ganadores de los mismos pasaron a recogerles: Alberto Villar Blanco, ganador del concurso de carteles, le recibió de manos de Esmeralda Marugán, y Pablo Martín Cantalejo, el de periodismo, del presidente del CIT.

El jueves, segunda subasta de terrenos en el Real de la Feria

El jueves día 11 se procederá a la segunda subasta de terrenos del Real de la Feria, para la instalación de atracciones durante las Ferias y Fiestas de San Juan y San Pedro, ya que en la primera celebrada muchas parcelas quedaron sin adjudicar, principalmente las de gran tamaño. Los feriantes volvieron a quejarse en esta ocasión de los elevados precios de salida impuestos por el Ayuntamiento, si bien éstos son los mismos que rigieron durante la primera subasta del pasado año. Un grupo de feriantes ha en-

viado un escrito al alcalde para que la Comisión de Gobierno, que hoy se reúne, se estudie una sustancial baja de los precios. En la primera subasta, de las once parcelas de gran tamaño existentes, destinadas a las grandes atracciones de movimiento (autos de choque, ola, trenes, etc...), ocho quedaron desiertas. Las contrataciones en ese día no superaron el millón seiscientos mil pesetas, cuando el pasado año el total de la recaudación alcanzó los seis millones ochocientos mil pesetas.



AGENDA

CALENDARIO

PARA MAÑANA

Miércoles 10 de junio

Van 161 días; faltan 204.
Sol: De 6,44 a 21,44.

SANTORAL

Santos: Timoteo, Máximo y Asterio.

PENSAMIENTO

«El amor no yace inmóvil, igual que una piedra. Como el pan, hay que hacerlo una vez y otra vez sin cesar». (Ursula Lequin).

FARMACIA DE GUARDIA

López Cuervo. c/Corpus, 1.

CUPON NACIONAL DE CIEGOS

NUMEROS PREMIADOS DIA 8

6946

(Premiado con 100.000 pesetas)

Terminaciones y premios

Núm.	Ptas.
6	50
46	500
946	5.000
6945	1.250
6947	1.250

EL TIEMPO

En Segovia

En la tarde de ayer

Presión atmosférica: 674,4 m/m
Viento del O.
Temperatura máxima: 16°

En la mañana de hoy

Presión atmosférica: 674,0 m/m
Viento del SE.
Temperatura mínima: 6°
A las 11 de la mañana: 8,8°.

En España

El tiempo será mañana muy nublado en la mitad norte de la Península, con precipitaciones moderadas en Galicia y Cantábrico, y débiles en el resto, según el Instituto Nacional de Meteorología.

El cielo también estará nublado en Extremadura, Castilla-La Mancha, Sureste y Baleares, con precipitaciones débiles y dispersas, y algo nublado en Andalucía y norte de Canarias.

Habrà un ligero ascenso de las temperaturas en el norte, con ligero descenso en Canarias y sin cambios en las demás regiones.

Nubosidad abundante en el tercio septentrional de la Península, con hubascos que serán ocasionalmente tormentosos en el Cantábrico, Pirineos, norte de Cataluña y Baleares. Habrá nubosidad de evolución diurna en ambas Mesetas y escasa en el resto.

EXPOSICIONES

TORREON DE LOZOYA
(Obra Cultural de la Caja de Ahorros)

— Echaz. Varias técnicas.
Del 29 de mayo al 14 de junio.

EN EL ALGARIN DE ARTE
ENEBRO

Gouaches de Lupe Tomás,
hasta el 19 de junio.

REGISTRO CIVIL

Se han hecho las siguientes inscripciones:

Nacimientos: Diego Herrero y García, hijo de Gregorio y de Milagros.

Defunciones: José Ignacio Merino y Torrego, de 18 años. Severina Miguel y Pérez, de 73. Pedro Arribas y Nieto, de 73. Daniel Escudero y Cuadrado, de 75. Filiberto Llorente y Martín, de 83. Sabina Jiménez y Alonso, de 67 años.

Matrimonios: Ramón Campillo y Santos con María Rosa González y López.

ENSEÑANZA

EXAMENES LIBRES EN
EL «ANGEL DEL ALCAZAR»

Instituto de Formación Profesional «Angel del Alcázar».— Horario de exámenes libres de Segundo Grado:

Día 15 de junio: 9,30 a 11,30, Prácticas de Taller. 11,30 a 13,30, E. Física.

Día 16: 9,30 a 11,30, Ciencias Naturales. 11,30 a 13,30, Idiomas.

Día 17: 9,30 a 13,30, Matemáticas.

Día 19: 9,30 a 11,30, Física y Química.

Día 22: 9,30 a 11,30, Técnicas Expresión Gráficas (primer curso de F.P. 2). 11,30 a 13,30, Seguridad e Higiene, Organización Empresarial y Legislación.

Día 23: 9,30 a 11,30, Técnicas Expresión Gráficas (Dibujo) (2.º Curso de F.P.2 y 3.º de F.P.2). 11,30 a 13,30, Tecnología (1.º, 2.º y 3.º curso de F.P.2).

AVISOS

CURSOS DEL CENTRO CULTURAL HISPANO-EGIPCIO

El centro cultural hispano-egipcio Dar Al-Lugat inicia, como otros años, curso de lengua y cultura árabe. El precio de la matrícula es de 9.000 pesetas. Además la asociación concede becas para completar estudios en Egipto y realiza actividades de tipo cultural como viajes y cruceros por el Nilo, así como la posibilidad de acceder a una extensa fonoteca de música árabe. Información y matrícula en Gran Vía, 71, 3.º. 28013 Madrid. Teléfono (91) 2470740.

PUBLICACIONES

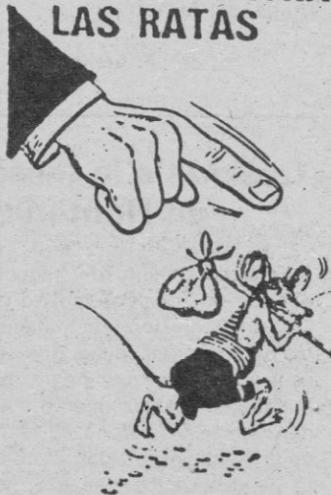
«BULGARIA»

Un nuevo tomo de la colección FEPET, de la Federación Española de Periodistas y Escritores de Turismo, que ha editado la Asociación Búlgara de Turismo y Recreo. Un librito de 93 páginas con textos de 14 periodistas y escritores pertenecientes a la mencionada federación, que se desplazaron al país búlgaro a fin de conocer diferentes aspectos del mismo, que ahora han trasladado a este libro de crónicas bajo el título de «BULGARIA Y UNA ROSA PARA TI». Una amplia y excelente colección de fotografías en color de Antonio Blanco Gatica, pone el complemento justo y eficaz a los excelentes textos de Tanis Bernard, Adela Díaz, Luis de Candamo, Miguel A. García Brera, Engracia Las Heras, Dolores López, José Molina, Javier Reino, Xavier del Río, Marisol Rodríguez, Carmen Salvador, Jesús Vasallo, José L. Yzaguirre y el propio Blanco Gatica.

«ESCENARIOS»

He aquí el primer número de esta nueva publicación que lanza como órgano propio la Asociación de Representantes Técnicos del Espectáculo (ARTE), que se distribuye gratuitamente. Consta de 110 páginas e incluye la relación completa de profesionales del espectáculo asociados a la entidad, variadas noticias del mundo del espectáculo y sus protagonistas — giras, grabaciones, exclusivas... —, grabaciones de grupos musicales, opiniones, entrevistas, una amplia agenda del representante (con relaciones de oficinas de turismo, agentes, etc.), noticias de régimen inter-

TODOS CONTRA LAS RATAS



Entrega gratuita de raticidas e instrucciones de uso, del día 2 al 12 de Junio en las oficinas de ASEO URBANO, S. A. c/ INDEPENDENCIA, n.º 4/6

CAMPAÑA DE DESRATIZACION

Excmo. Ayuntamiento de Segovia
Concejalía de bienestar social y Aseo Urbano, S. A.

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

DECIA HACE 50 AÑOS

EL SUMINISTRO DE AGUA POTABLE

Después de los incesantes trabajos por parte del personal correspondiente de este Ayuntamiento, se ha conseguido normalizar el suministro de agua a la población, realizándose este servicio, a partir del día de hoy, de modo constante, toda vez que en la actualidad entra en los depósitos una cantidad superior a 300 litros por habitante y día.

A pesar de ello, se ruega al vecindario no haga uso excesivo del agua, como ha venido realizando en estos últimos días, en que durante las dos horas que se proporcionaba el servicio, se gastaba más de 5.000 metros cúbicos.

Aun cuando los continuos análisis que se vienen efectuando de las aguas no acusan que éstas contengan sustancias nocivas, como medida de precaución se recomienda al vecindario, como ya se ha hecho, que la destinada a la bebida la someta a cocción durante quince minutos, aireándola después por espacio de media hora antes de consumirla.

rrior, disposiciones oficiales, humor y otras informaciones numerosas. Por supuesto, abunda la publicidad de artistas con la indicación de sus respectivos agentes y representantes.



PARA MAÑANA

00,30, Toladiario. 2,03, A las tantas. 4,03, De la noche a la mañana. 6,03, Onda Pesquera. 7,00, Matinal SER. 7,15, SER Castilla y León. 7,30, Matinal SER. 8,30, Cosas de Segovia. 9,03, Hoy por hoy. 12,03, Segovia en directo. 13,03, Mediodía cadena SER. 13,30, Información local. 14,05, SER deportivos. 14,30, Informativo de las dos y media. 15,00, Segovia a las tres. 16,03, Su programa. 16,30, Así es la vida. 17,03, Cita a las cinco. 18,03, La saga de los Porreta. 18,15, Tardes sin fronteras. 19,03, Especial elecciones. 23,00, Hora 25. (Coincidiendo con las horas INFORMATIVOS SER).

RADIO SEGOVIA FM

Hasta las nueve de la mañana programación simultánea con A.M. con los espacios Historias de Medianoche, Onda Pesquera, Matinal SER, Cosas de Segovia. 9,03, Encuentros en la Radio. 13,00, Los 40 principales. 22,05, Coplas de mi SER. A partir de las 23,00 programa simultáneo con A.M., incluye los programas Hora 25, El deporte.



PARA MAÑANA

00,15, Historias de media noche. 00,45, Toladiario. 2,03, A las tantas. 4,03, De la noche a la mañana. 6,03, Onda pesquera. 7,00, Matinal SER. 8,30, Cosas de Segovia. 9,03, Hoy por hoy. 11,00, Cita matinal. 11,45, La saga de los Porretas. 12,03, En directo. 12,30, Informativo local. 12,35, Esca-parate. 13,05, Panorama evangélico. 13,30, Conexión con Radio Segovia A.M. 16,03, Club de sobremesa. 16,30, Así es la vida. 17,03, Cita a las cinco. 18,03, Música, sólo música. 20,00, Conexión con Radio Segovia A.M. (Coincidiendo con las horas, Informativos de la Cadena SER).



PARA MAÑANA

06,30, El primero de la mañana (N). 08,30, El primero de la mañana (L). 09,00, Viva la gente. 14,03, Antena de Segovia. 14,30, Antena deportiva en Antena 3. 15,00, Crónica 3. 15,30, Las tardes de Antena tres. 19,00, Lunes y Martes «Metadona»; miércoles, jueves y viernes «los 33 de A3». 20,00, Lunes y martes, «Los 33 de A3»; miércoles, jueves y viernes «Verde esmeralda». 21,00, Gomaespuma. 22,00, La salud es lo que importa. 23,00, Hora cero. 24,00, Supergarcía en la hora cero. Polvo de estrellas. 04,00, Repetición Gomaespuma. 05,00, Repetición Supergarcía. Cada hora Noticias en Antena 3.

PROGRAMACION RADIO 80

Radio 80 Serie Oro (94.8 F.M.). 24 horas de la mejor música con las 1.000 mejores canciones de las tres últimas décadas.

Suscríbese a:
EL ADELANTADO DE SEGOVIA



PARA HOY

PRIMERA CADENA

15,00, Telediario. 15,35, Lotería. 16,30, La tarde. 17,55, Avance telediario. 18,00, Barrio sésamo. 18,30 Los electroduendes. 19,00, La cuarta parte. 19,30, Las chicas de oro. 20,00, La hora del lector. 20,30, Telediario. 21,15, Qué noche la de aquel día. 22,20, Sesión de noche. 23,45, Cortometraje. 24,00, Telediario. Teledeporte. 00,30, Testimonio. 00,35, Despedida y cierre.

SEGUNDA CADENA

18,45, Carta de ajuste. 18,59, Apertura y presentación. 19,00, Hijos e hijas. 19,30, Musiquisimos. 19,45, Follow Through. 20,00, Agenda informativa. 20,30, Música y músicos. 21,00, El mundo es un escenario. 21,55, El tiempo es oro. 22,50, El ojo de cristal. 00,30, Despedida y cierre.

TVE EN CASTILLA Y LEON

LUNES: 13,34, Resumen informativo. 13,38, El Deporte. 14,20, Informativo regional.

MARTES: 13,34, Resumen informativo. 13,38, Dibujos animados. 13,50, Paisanos. 14,20, Informativo regional.

MIÉRCOLES: 13,34, Resumen informativo. 13,48, Dibujos animados. 13,50, Nosotros mismos. 14,20, Informativo regional.

JUEVES: 13,34, Resumen informativo. 13,38, Tierra. 14,20, Informativo regional.

VIERNES: 13,34, Resumen informativo. 13,38, Mañana será otro día. 14,20, Informativo regional.



PROGRAMACION REGIONAL

9,05, Castilla y León a las nueve y cinco. 13,05, A la vuelta de la esquina (reportajes, oferta cultural...). 13,30, Informativo regional en conexión con los correspondientes de las nueve provincias de la región. 15,05, Sopa de ganso. 18,05, Castilla y León a las seis y cinco (boletín de noticias).

CASTILLA SEGUROS, S. A.

De conformidad con el Art. 86 de la Ley de Sociedades Anónimas, la Junta General Extraordinaria, de la Sociedad tomó los siguientes acuerdos:

1.º Cambiar la actual denominación de Castilla Seguros, S. A., por la de Gestiseguros Correduris, S. A.

2.º Reducción del objeto social.

El secretario
del Consejo de Admón.

EUGENIO GRANELL EXPONE SUS OBRAS EN LA CASA DEL SIGLO XV

Puede ser el prólogo de la antológica del MEAC

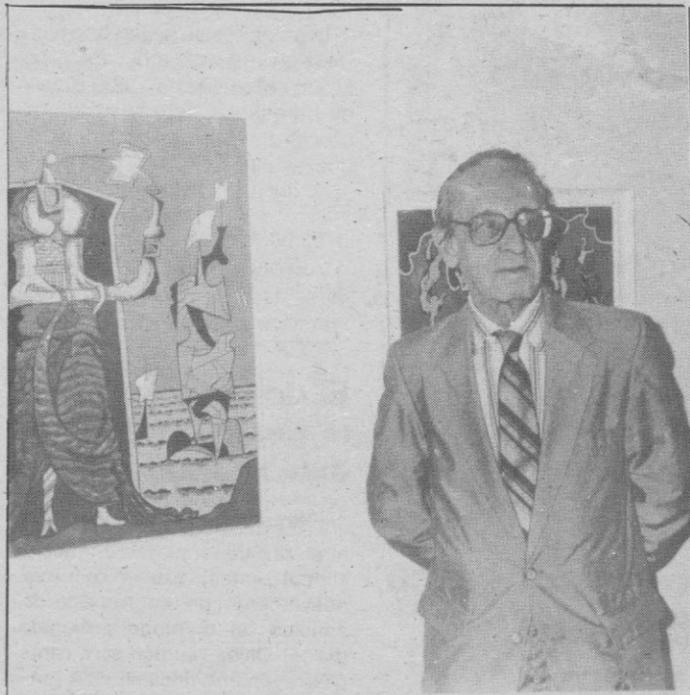
Mientras el caballo de El Greco retorna a Toledo, a la joven centaura le hacen la corte los poetas. El mundo de Eugenio Granell es ancho, pero no ajeno a poco que se conozca su fino sentido del humor y algo, aunque sea de oídas, de su peripécia vital. Granell ha vuelto a Segovia, esta vez con sus cuadros, a La Casa del Siglo XV. Cada uno de ellos, de pequeño y mediano formato, dimensiones impuestas por el tamaño de la sala, es un vivo retrato del autor, una expresión más de su coherencia como artista.

Tardó Granell en volver a su patria después del largo exilio y lo hizo cuando tuvo la seguridad de que las libertades artísticas «las más profundas libertades del hombre» eran respetadas, aunque él lo expresa de otra forma:

«Volví cuando había desaparecido el peligro de que lo mataran a uno, que antes existía ese peligro y no porque los funerales fueran baratos. Por eso la gente ahora vive más que antes, no porque la medicina haya avanzado mucho sino porque casi nadie puede pagarse los funerales».

Su palabra y su obra se mantienen fieles al surrealismo, equipaje con el que vivió y fue reconocido y cotizado en el Caribe o en Nueva York y con el que ha vuelto a España entre una mezcla de admiración y ol-

vido. A éste último se le va ganando terreno cada vez que sus cuadros cuelgan en alguna sala. La muestra de la Casa del Siglo XV tiene cierto carácter antológico, cubren casi toda su trayectoria pictórica y muy bien



podiera ser el prólogo de esa exposición antológica que prepara el Museo de Arte Contemporáneo de Madrid: «Parece que se están empezando a preocupar de ello en serio. Está pendiente de trámites oficiales que, según me han dicho, son siempre muy lentos».

Como a todo buen artista, es

muy difícil arrancarle algunas frases sobre su obra. Ignora su procedencia «para mí es tan misteriosa como para los demás», aunque recuerda la impresión que de niño le producían los dibujos de las barajas y aque-

vivir el surrealismo de los artistas que respiran el ambiente espiritual y geográfico del Caribe, con los que él tuvo contacto: «En ellos se nota la presencia de un paisaje distinto como es la selva tropical y la aparición de figuras extrañas, mágicas que responden a las creencias mágicas de los negros que primitivamente ocuparon esos países».

Dice no echar de menos el ambiente artístico de Nueva York, donde el arte ha caído bajo el dominio de la industrialización:

«Tanto en Nueva York como en París se mide la calidad de un artista por la cantidad de millones que le reporta su obra. Y eso es una tontería, porque siempre ha habido artistas riquísimos que eran mediocres y artistas muy pobres como Van Gogh que eran genios». Y considera una aberración económica que ahora los cuadros de Van Gogh alcancen cifras astronómicas en las subastas cuando en vida no vio un franco.

Y él, que sí ha alcanzado ese reconocimiento en vida, nos sigue dando una lección de seriedad y trabajo, que suele caracterizar a los grandes artistas. Afirma que el tiempo es elástico. El lo ocupa en pintar y en escribir para suerte nuestra.

Angélica Tanarro
(Foto: Antonio)

Se celebra la Semana del Ocio en el Centro Penitenciario

Desde el pasado domingo se celebra en el Centro Penitenciario de Cumplimiento de Segovia una semana que, denominada del ocio, concluirá pasado mañana jueves. Comenzó con la celebración de un partido de fútbol que enfrentó a componentes de la asociación Horizonte Cultural y a una selección de internos del Centro Penitenciario.

Ayer lunes la periodista de Radio Nacional de España, Emma Tamargo, pronunció una conferencia y hoy actuarán los populares músicos y humoristas «Feliciano y Salva».

Mañana serán los propios internos los protagonistas, ya que un grupo de ellos, especializados en flamenco y canción española ofrecerán un recital.

Por último, el jueves se procederá a la entrega de premios de los diferentes concursos convocados: cuentos de tema libre, manualidades (espejos y tallas de madera) y pequeñas manualidades (abalorios, marquetería y cometas).

La Semana del Ocio del Centro Penitenciario de Cumplimiento de Segovia está organizada por la Comisión Provincial de Asistencia Social Penitenciaria y patrocinada por el Ayuntamiento de Segovia, el Colegio de Abogados, la Diputación Provincial y la Caja de Ahorros.

El día 28

Novedades para la Fiesta de la Banderita

En la Asamblea Provincial de Cruz Roja de Segovia se viene preparando la tradicional Fiesta de la Banderita que se organiza para obtener donativos para la realización de las labores que a diario realizamos, y que tendrá lugar el próximo 28 de junio, domingo, víspera de San Pedro.

Esta fiesta va a sufrir importantes transformaciones y cambios singulares este año, aunque su base fundamental serán las mesas petitorias como en años anteriores, que serán atendidas por las presidentas de mesa, con las que en fechas pasadas mantuvimos una cordial reunión de trabajo, y mesas que estarán representadas, imprimiendo a cada una de ellas su personalidad, por asociaciones, grupos y colectivos segovianos, que en este día, y con su apoyo, colaboran así con Cruz Roja; asociaciones y grupos con los que en breves fechas se mantendrá una reunión para ultimar detalles.

Los sistemas de publicidad serán también distintos, y como novedades resalta la cartainvitación del presidente de la Asamblea Provincial que colocaremos en todos los portales segovianos, invitando a la participación a todos sus vecinos; también se darán banderines con el acueducto, se visitarán los comercios segovianos recogiendo su colaboración, y se sobrevolará Segovia gracias a la colaboración desinteresada de Ultraligeros Tango, haciendo publicidad de la mencionada Fiesta de la Banderita.

Departamento de I.R.P. y P.
de Cruz Roja.

Los Plásticos * o. it.

LA OBRA DE ECHAUZ

La obra cultural de la Caja de Ahorros de Segovia ha tenido el acierto de presentar en las salas de «El Torreón de Lozoya» una muestra antológica de la obra del conocido pintor Echauz, que abarca desde el año 1957 hasta la presente fecha. Y digo que se trata de un acierto, porque el interés de la exposición se evidencia al ser el pintor un hombre comprometido con su tiempo al reflejarse de alguna forma en sus cuadros los avatares sociales, culturales y políticos or-

los que pasó nuestro país en estos años. ¡Y cuidado que ocurrieron cosas en España desde aquel lejano año de 1957!

Lo primero que hay que decir del artista es que siempre fue un pintor serio, muy conocedor del oficio y nada dado a alegrías o boutades insensatas. El artista conoce a la perfección su profesión y si en algún momento de su trayectoria puede parecer frío ello fue siempre premeditadamente y obedeciendo a circunstancias determinadas y concretísimas. Nada o casi nada hay de gratuito en este hombre, que procede en su formación de la Escuela de Bellas Artes de San Fernando.

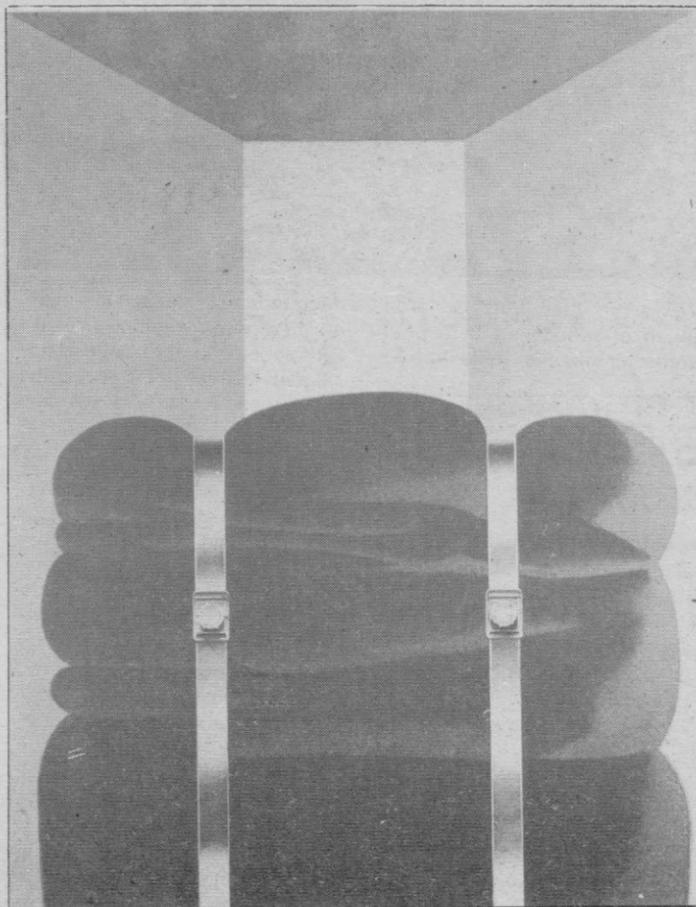
En este periodo acotado para

la muestra de la que hablamos, nos encontramos con un Echauz de mediados de los años cincuenta en cuya obra se nota la influencia de su beca de Roma y las concomitancias y puntos tales como Redondela o Guijarro. Es —como dice en el programa de mano Martínez-Novillo «una paulatina evolución de las formas en un proceso de abstracción... una suerte de olvido voluntario de lo aprendido en la Escuela».

Luego viene en Echauz fuertemente comprometido y enojado con la opresiva dictadura que pastoreó a nuestro país durante tantos años. El, como otros muchos «artistas airados», dejó constancia de su lucidez y de su sentido crítico con esas agobiantes «cremalleras» que reprimen y comprimen algo que quiere manifestarse al exterior por derecho natural y por natural nacimiento y crecimiento, con esas fría maquinarias metálicas que aplastan formas y volúmenes hasta dejarlos inoperantes y vejados en extremos inconcebibles, con esas láminas de metal tan frías y gélidas como la expresión del dictador o como la temperatura de su mano parkinsoniana...

llos pliegos de muñecos y soldaditos de colores que se hacían para recortar. Y las pinturas románicas.

El color está ahí, como están la seguridad y la fuerza que le hacen pasear más de setenta jóvenes años. Y no sería aventurado afirmar que también hay algo de esa forma especial de

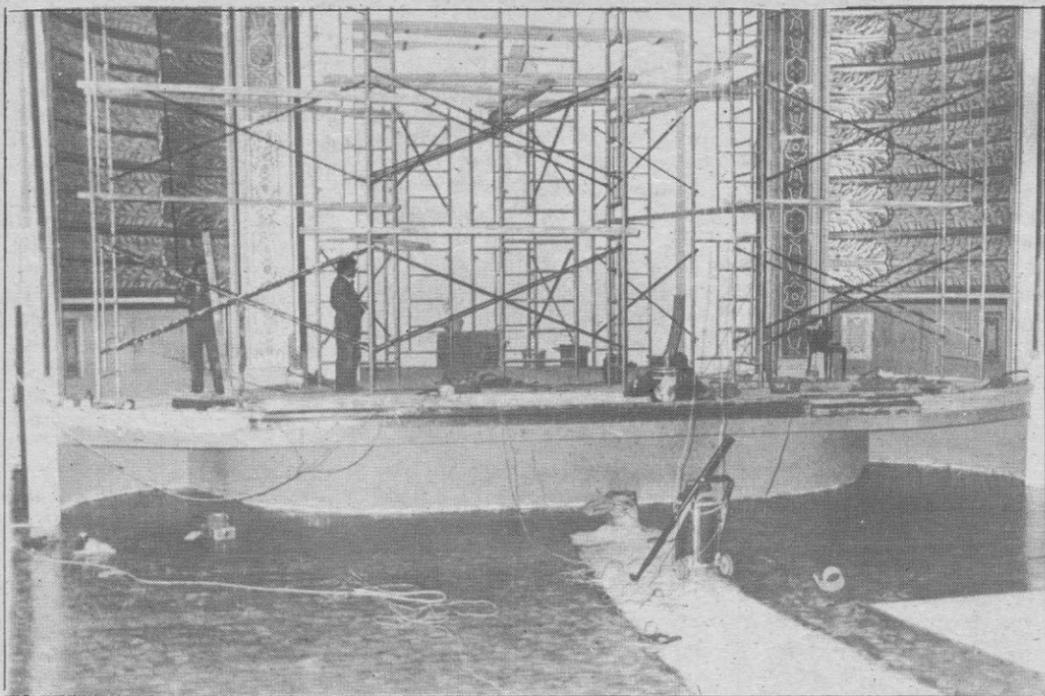


Finalmente viene un Echauz libre y recobrado, que ha recuperado la alegría y el sentido lúdico de pintar, al haber superado él —junto con todos los españoles— aquellos años grises. Pero dejemos que, mejor que yo, lo diga Martínez-Novillo: «Los tres últimos años de la libertad recobrada de Echauz

nos deparan muchas agradables sorpresas: una madurada alegría, un replanteamiento de las formas de una sobriedad cuasicubista, y una explosión de color puro, incluso rabioso, aplicado con sabiduría». (Salas de «El Torreón de Lozoya»).

J. Turriano

El domingo se inaugurará la sala de cine «Zuloaga»



El próximo domingo, día 14, va a tener lugar la inauguración oficial de la sala de cine «Zuloaga», ubicada en los locales, ahora remozados, del antiguo cine «Sirenas».

La empresa que regenta Justina Rodríguez, que también gestiona la sala «Miró», ha realizado diversas obras de adaptación y, en las últimas horas, se ultimán los detalles de decoración y colocación de las butacas.

La inauguración coincide con el inicio de la Semana Cultural Cinematográfica de Segovia y se ha remitido invitación al director general de Cinematografía y otros altos cargos del Ministerio de Cultura y a la directora general de RTVE. Es posible que en la inauguración se exhiba un vídeo sobre Segovia realizado por Cultura con motivo de la declaración de la ciudad como patrimonio de la humanidad.

Como se ha informado, esta nueva sala, que hace la segunda con la que cuenta Segovia tras un largo paréntesis sin cines, contará con un aforo de 250 butacas. Se ha preparado un pequeño escenario para conciertos u obras de teatro de escaso

montaje. La parte de arriba ha quedado cerrada y se ha instalado la cabina de proyección.

El bar se ha instalado a la entrada en el hall.

(Foto: Aurelio Martín)

Pegando carteles

Juan Luis Galiardo promociona «El disputado voto del señor Cayo»



El actor Juan Luis Galiardo estuvo el sábado en la capital promocionando la película «El

disputado voto del señor Cayo», dirigida por Antonio Jiménez Rico sobre una obra del escritor Miguel Delibes, que se exhibe estos días en la sala de cine «Miró».

Galiardo, a la usanza de los políticos en campaña electoral, estuvo pegando los carteles que anuncian la película que para él se trata de una réplica del filósofo Delibes a la demagogia de los políticos. «Me convierto en portavoz de la filosofía de Delibes», señaló el actor, «en contraposición con la cantidad de cretineces que tenemos que oír de los políticos de chichi y nabo».

Para Juan Luis Galiardo, que participó en un coloquio al finalizar el pase de las once de la noche, el cine español no puede competir con el cine espectáculo americano y lo único que se puede aportar es el espíritu de los grandes escritores.

En la fotografía, Juan Luis Galiardo, con brocha y cola, pega los carteles de la película en la que ha participado como actor y miembro de la cooperativa productora.

(Foto: Aurelio Martín)

Abonos para la XIII Semana Cultural Cinematográfica

Como ya hemos informado están a la venta en la Taquilla del Cine Sala Miró (Governador Fernández Jiménez n.º 6) y en horas de despacho, los abonos correspondientes a las proyecciones de dicha Semana en las dos Salas —la Miró y la Zuloaga, antiguo Cine Las Sirenas—. Los abonos a todas las sesiones dan derecho a presenciar una cada día por persona, con reserva de la butaca correspondiente.

Los abonos se hallan bonificados con un precio reducido: el de la Sala Miró cuesta 1.400 pts., y da derecho a siete sesiones, al precio de 200 pts., cada una, lo que significa un descuento del 33% del precio normal.

El de la Sala Zuloaga cuesta 1.200 pts., y dan derecho a presenciar seis sesiones, lo que sig-

nifica el mismo descuento en el precio normal que el anterior.

Además de estos abonos normales, existe otro especial para jóvenes menores de 18 años y personas de edad superior a los 65. Estos abonos son exactamente iguales a los anteriores, salvo en el precio, que es de 100 pesetas por sesión, costando, por tanto, 700 pts., el de la Sala Miró y 600 el de la Zuloaga.

Todos los abonos estarán a la venta a partir del próximo día 12, en que se suspenderá su expedición. A partir de entonces se podrán adquirir entradas para las sesiones de cada día en cada uno de los dos cines, al precio normal de 300 pts., cada entrada para todas las sesiones y localidades. No se podrá realizar reservas de entradas para días posteriores, dada la vigencia del sistema de bonos.

La lista definitiva de películas y sesiones se halla expuesta en la taquilla del cine Sala Miró.

El domingo, la fiesta de los extremeños

Los extremeños residentes en nuestra ciudad, junto a amigos y simpatizantes, van a reunirse nuevamente, en una romería de amistad, el domingo próximo, día 14. Dicha reunión será campestre, en una finca situada junto a la carretera de Soria a Plasencia. Se preparará una comida a la usanza extremeña, con migas, pectorajo y rabo a la brasa, picadillo, etc., de cuya condimentación se encargará el también extremeño y prestigioso cocinero Luis Benavides, con un equipo de ayudantes. Los posibles interesados pueden informarse en los teléfonos 434375, 427116 y 429959.

Nuevo director del Banco de Bilbao en Segovia

En la sucursal del Banco de Bilbao en nuestra capital se ha efectuado un cambio en la dirección de dicha oficina principal. Acaba de tomar posesión como nuevo director, Rafael Martínez Gómez, burgalés, que procede de la oficina de Soria. En cuanto al hasta ahora director, Angel Galán, que lleva en Segovia cerca de tres años, ha sido destinado a la dirección del Banco en Salamanca.

SAN ILDEFONSO

HA COMENZADO LA SEMANA DE HOMENAJE A MAYORES Y JUBILADOS

Con la proclamación de reinas y damas y una misa oficiada en la parroquia, se inició ayer en San Ildefonso la Semana de Homenaje a los mayores y jubilados, organizada por el Centro Social de Jubilados «San Luis». Esta tarde, a las 8,30, habrá una charla coloquio, con diapositivas sobre el V Centenario del Descubrimiento de América, por Jaime Gómez Muñoz; el

día 11, teatro a cargo del Grupo Artístico del hogar del Pensionista «San José», de Segovia; el día 12, «Prensa y periodismo», por Pablo Martín Cantalejo; el 13, excursión a El Escorial y Valle de los Caídos, y el 15, merienda de hermandad.

También se están celebrando torneos de mus, dominó, tute y brisca.

CELESE CENTRAL LECHERA SEGOVIANA, S.A.

Por acuerdo del Consejo de Administración, se convoca para celebrar Junta General Ordinaria de Accionistas, el día 25 de junio de 1987, a las 17 horas en primera convocatoria, y en su caso, en segunda convocatoria, al siguiente día 26 a la misma hora.

La Junta General se celebrará en el domicilio social de la entidad, carretera de San Rafael n.º 43, con el siguiente Orden del día:

1. Lectura y aprobación, si procede, del Acta de la Asamblea General Extraordinaria celebrada el día 24-11-1986.
2. Memoria de las Actividades desarrolladas por la Entidad, durante el año de 1986.
3. Informe de los Censores de Cuentas.
4. Examen y aprobación, si procede, del Balance, Cuenta de Pérdidas y Ganancias y Aplicación de los resultados del ejercicio de 1986.
5. Nombramiento de Censores de Cuentas.
6. Nombramiento, en su caso, de Interventores para la aprobación del Acta de la Junta General.
- 7.º Ruegos y Preguntas.

Segovia, 20 de mayo de 1987. — EL PRESIDENTE DEL CONSEJO DE ADMINISTRACION.

VII SEMANA DE LA COCINA SEGOVIANA 8 - 14 junio 1987

Miércoles, día 10

«JOVENES VALORES DE LA COCINA SEGOVIANA»

CONCURSO EN LA ESCUELA DE HOSTELERIA

Segovia, Patrimonio de la Humanidad

FUENTEPELAYO

Balance altamente positivo en el certamen de teatro del «Huarte de San Juan»

Con las representaciones de «El mandamás, más, más y sus máquinas pitipitroncas», de Almena, a cargo de los alumnos del colegio de Aguilafuente, y del Club ANDE, de Madrid, con nueve actores de educación especial, que representaron «Libertad y la casa de cristal», obra de una de las directoras del club, se dio por concluido, muy felizmente, el V Certamen Nacional de Teatro Escolar «Huarte de San Juan», en Fuentepeelayo.

La jornada de clausura estuvo engalanda con la asistencia de Isabel Preysler, como presidenta de honor de ANDE, cuya presencia despertó la curiosidad de muchos fotógrafos de diferentes medios; con ella estuvieron el presidente nacional de la asociación y de la Federación Europea de Minusválidos Psíquicos, Fernando Martín de Vicente; la subdirectora general de Educación Especial, el gobernador civil, el director provincial de Educación y Ciencia y otras personalidades, así como el alcalde de la villa y otras representaciones.

Fuera de concurso, el colegio «Huarte de San Juan», organizador del certamen, representó «Nuestros juegos y canciones... ¡Qué ilusiones!», con participación de prácticamente todos los alumnos, que se han esforzado al máximo, junto a sus profesores, en la preparación.

PREMIOS «PLATERO»

A continuación se procedió a la entrega de los premios del VI Premio «Platero» de poesía escolar «Huarte de San Juan», concedidos de la forma siguiente: Educación especial, 1, Antonio Soto (CEEE «Huarte de San Juan»); 2, José María Irizar (CEE «La Lunita», de Madrid); 3, Julia García Zancada (CEE «Proa», de Cáceres). Ciclo inicial: 1, Clara Ituero Herrero (CP Eresma); 2, Angela González (CP Gral. Serrador. El

Espinar); 3, Mónica García (CP Eresma). Ciclo medio: 1, Pablo de Frutos (C. «Peñalara». S. Ildefonso); 2, Sara García (Coop. Alcázar); 3, Oscar Casado (C.L. «Virgen de la Peña». Sepúlveda); mención de honor, Santos Pastor («Fuente de Muñorroso». Fuentesauco). Ciclo superior: 1, Sofía García (C.P. «José María Pemán». Cantalejo); 2, Laura de Frutos (C.P. San José. Segovia); 3, Soledad Jiménez («Santa Teresa». Santa María de Nieva). Mención de honor, Oscar García (C.P. «Manuel Monjas». Mozoncillo).

PREMIOS DE TEATRO

Conocido el fallo del certamen de teatro, se procedió a la entrega de premios y placas conmemorativas a todos los participantes, 20 en total: El primer premio ha sido para el Grupo de Fuentesauco de Fuentidueña por «La zapatera prodigiosa», de García Lorca, y el segundo para el colegio «El Pino», de Asprona (Valladolid), por la representación de «El Gran circo imaginario».

Cabe señalar también que las entidades patrocinadoras han sido la Dirección P. de Educación y Ciencia, Escuela Universitaria del Profesorado de EGB, Proinserga, Federación Provincial de A.P.A., Ayuntamiento de Fuentepeelayo, Gobierno Civil, Caja de Ahorros de Segovia, sucursal en Fuentepeelayo, Caja Rural de Fuentepeelayo, Almacén Frigorífico y, sobre todo, A.N.D.E.

CLAUSURA

Para clausurar el acto pronunciaron palabras el presidente nacional de ANDE, Fernando Martín de Vicente, y la subdirectora general de Educación Especial, Soledad Sanz, que elogiaron abiertamente el éxito

conseguido, tanto en la participación (20 grupos de Segovia, Valladolid y Madrid) como en la interpretación. También hay que destacar la gran labor de la entidad organizadora, bajo la dirección de Juan-Cruz Serrano García.

JESUS OLMOS

Construcción y ampliación de varios consultorios locales

La Junta de Castilla y León, a propuesta de la Consejería de Bienestar Social, aprobó la concesión de subvenciones a corporaciones locales por valor de 206.868.410 pesetas, destinadas a la realización de obras en centros de salud y consultorios locales. De esta partida, cerca de 127 millones irán destinados a la construcción de diez nuevos centros de salud en nuestra Comunidad. A través de estas subvenciones, otros 24 centros de salud verán finalizadas sus obras de construcción o de adaptación de inmueble, y podrán entrar próximamente en funcionamiento o ampliar los servicios que vienen prestando.

Para obras de construcción o adaptación de consultorios locales se destinan unos veinticinco millones de pesetas destacando, por la importancia de sus obras, los de Matallana de Torío y Ciñera de Gordón en León; Piedralaves en Avila; Abades, en Segovia; y Nava del Rey en Valladolid.

Se efectuarán, asimismo, obras de adaptación o ampliación en los Centros de Salud de: Sepúlveda, Riaza, Cantalejo, Cuéllar y Villacastín entre otros.

No hay cargos contra el juez José Donato por el «caso Hellín»

El juez instructor que investiga el caso Hellín ha estimado no presentar cargos contra el juez José Donato, según se señala en la resolución emitida por el presidente de la Audiencia Provincial de Vitoria, Juan Saavedra Ruiz. Como se recordará, el Consejo de Poder Judicial acordó abrir un expediente disciplinario, por una presunta falta grave, al juez de Vigilancia Penitenciaria de Valladolid, que concedió un permiso de seis días al ultraderechista Emilio Hellín Moro —encarcelado por el asesinato de Yolanda González— y que utilizó para fugarse de la cárcel provincial de Zamora.

De todos modos la resolución no es firme, por lo que el Consejo de Poder Judicial tiene facultades para pedir al instructor que practique nuevas diligencias, que profundice en las investigaciones o que formule un pliego de cargos. De lo contrario procederá a archivar el expediente.

pediente.

En la resolución adoptada por el presidente de la Audiencia Provincial de Vitoria se señala que en el interno Emilio Hellín Moro concurrían los requisitos que legal y reglamentariamente se deben considerar para conceder un permiso de varios días. Al respecto también recuerda que Hellín ya había disfrutado de permisos con una naturaleza similar.

Después de varias consideraciones, en las que se habla de la ausencia de responsabilidad de José Donato Andrés, en la huida del ultraderechista Emilio Hellín de la cárcel de Zamora, la resolución termina diciendo que del examen de los expedientes del Juez de Vigilancia Penitenciaria de Valladolid «no pueden deducirse irregularidades o discriminaciones», por lo que concluye asegurando que la orden del juez de Vigilancia, concediendo el permiso «es correcta».

LEON

Suspendido el levantamiento de las actas de expropiaciones por el campo del Teleno

El levantamiento de las actas de expropiaciones forzosas de terrenos afectados por el campo de tiro del Teleno fue suspendido por ausencia de la alcaldesa de Luyego de Somoza (León), en cuyo Ayuntamiento debía haberse realizado.

La alcaldesa, Piedad Monroy Criado, justificó su ausencia en que no había sido citada al acto, que debió celebrarse ayer y que ha sido aplazado hasta nueva fecha.

Las actas de expropiación fueron levantadas por primera vez en 1982, pero el proceso tuvo que replantearse de nuevo al anularlas el Jurado Provincial de Expropiaciones Forzosas, que observó algunas irregularidades.

Los setecientos millones de pesetas fijados como indemnización por las expropiaciones han revertido sobre las Juntas Vecinales afectadas para realizar in-

versiones de mejora en los pueblos.

El campo de tiro del Teleno es muy contestado por los grupos ecologistas y ha sido uno de los temas esgrimidos por los diferentes grupos políticos durante la campaña electoral de León.

Luis Jiménez Martos, mantenedor de la fiesta poética de Villafranca

El premio nacional de literatura Luis Jiménez Martos, ha sido designado mantenedor de la XXII edición de la Fiesta de la Poesía de Villafranca del Bierzo (León).

Durante la fiesta de exaltación poética, que se celebrará los días 20 y 21 próximos, se entregarán los premios a los ganadores del concurso de poesía de este año.

El sábado, la feria alimentaria de Castilla y León

El próximo sábado, día 13 de junio, se inaugura la I Edición de la Feria Alimentaria Castilla-León, que hasta el día 18 tendrá lugar en el recinto ferial de Valladolid, exponiendo una completa muestra de maquinaria, tecnologías, instalaciones, equipos y producto alimenticio final.

Como ya hemos informado, esta feria, organizada por Prosema y la institución ferial de Valladolid, supone la primera reunión profesional del mundo alimentario en la comunidad castellano-leonesa.

Al lado de la exposición de productos y materiales, se llevarán a cabo una serie de jornadas técnicas y actos paralelos que completarán la muestra. Durante los días que permanece abierta la feria, se desarrollarán diversas catas de vinos de la región, así como conferencias y debates en torno a la pro-

blematía del sector vitivinícola, en un área denominada «Encuentros con los vinos de Castilla-León». También existe un área de degustaciones en la que se ofrecen los productos típicos de la región y los platos más representativos de la cocina castellana, elaborados por un grupo de restauradores de las distintas provincias.

En el apartado de jornadas técnicas, se debatirán temas referidos a la alimentación dietética; el trigo y las harinas; higiene y conservación de alimentos; equipamiento comercial; promoción de la exportación, la formación profesional, los agentes comerciales, tecnología y microbiología en la fabricación de quesos, el queso artesano, perspectivas técnicas y comerciales de los vinos de Castilla-León y la imagen y comunicación de los vinos castellano-leoneses.



PRIMER ANIVERSARIO
EL ILMO. SEÑOR

D. Horacio González Bernal

(Inspector de Trabajo jubilado)

Que falleció en Segovia el día 20 de junio de 1986

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Su esposa, doña Victoria González López; hija, María Dolores González González; hijo político, Alfredo Camporro Huerta; nietos, hermana, sobrinos y demás familia,

Agradecerán la asistencia al funeral que se celebrará mañana, día 10, a las 8 de la tarde, en la iglesia parroquial de San Andrés, por el eterno descanso de su alma.

Un presunto asesino se entrega a la Policía de Móstoles

Madrid.— Un joven de 21 años, cuyas iniciales corresponden a J.M.S.C., se encuentra detenido desde anoche en la comisaría de Alcorcón, como presunto autor de la muerte de Manuel Sierra González, casado con la madre del presunto homicida, informó la Policía.

El suceso, según las mismas fuentes, tuvo lugar hacia las 23,30 horas del lunes en el domicilio de la familia, sito en la calle Polvaranca, 25, de Alcorcón, donde Manuel Sierra González fue agredido con arma blanca.

El ginecólogo Gómez de Cádiz consigue la fecundación «in vitro» de cinco mujeres, en Alicante

Alicante.— El ginecólogo Gómez de Cádiz ha conseguido en Alicante fecundar «in vitro» cinco óvulos e introducirlos en cinco mujeres, aunque de momento no ha logrado ningún embarazo, según confirmó a «Efe» el propio médico.

El equipo del doctor Gómez de Cádiz comenzó a trabajar el pasado mes de enero con un grupo de cincuenta mujeres, de las que seleccionó a las que tenían más posibilidades de ser fecundadas «in vitro».

Después extrajo óvulos de una muestra de mujeres más amplia y volvió a eliminar a las que tenían los óvulos inmaduros, quedándose con las cinco que presentaban las características más idóneas para realizar la fecundación «in vitro».

A partir de entonces —señaló el doctor Gómez de Cádiz— comenzó el proceso mediante la extracción de los óvulos maduros de las mujeres para ser fecundados con el semen de los maridos e implantados de nuevo en el útero, una vez iniciada la división del óvulo.

El ginecólogo manifestó a «Efe» que, tras esta fecundación «in vitro», cuatro de las mujeres sometidas al proceso rechazaron el óvulo y sólo una lo mantiene y se encuentra a la espera de que su embarazo continúe adelante.

Gómez de Cádiz dijo que «nuestra meta era conseguir fertilizar los óvulos y poderlos transferir a la madre».

«Iraultzza» se responsabiliza del explosivo que estalló ayer en una inmobiliaria de San Sebastián

San Sebastián.— La organización denominada «Iraultzza» (Revolución) se ha responsabilizado, en llamada telefónica a un periódico vasco, de la colocación del explosivo que estalló ayer en una agencia inmobiliaria de San Sebastián.

El explosivo, en forma de bengala por combustión, únicamente ahumó los cristales y la puerta de entrada de la inmobiliaria «Calparsoro», ubicada en el número cinco de la calle Garibay, en pleno centro de la ciudad.

En su comunicado, los autores del atentado enmarcan su acción dentro de una «protesta por la situación de la vivienda en la capital guipuzcoana y las consecuencias que ello acarrea en la juventud».

Según la OMT

El turismo nacional tuvo un comienzo de año positivo y prometedor

Madrid.— El turismo nacional en Europa tuvo un comien-

zo de año «positivo y prometedor», a juzgar por las últimas cifras facilitadas a «Efe» por la Organización Mundial del Turismo (OMT).

En Europa la incidencia de las llegadas de turistas procedentes de los Estados Unidos ha sido menos «clara», mientras que en Portugal y en España las llegadas aumentaron en el primer trimestre de 1987 respecto al mismo período de 1986.

En el mismo continente, los datos facilitados por la OMT reafirman el incremento del volumen de las llegadas turísticas en la región mediterránea en contraste con la disminución registrada en las partes central y oriental de la región.

En el mismo trimestre, el turismo internacional siguió evolucionando «positivamente» en relación con el mismo período de 1986 con aumentos generalizados en las Américas, Lejano Oriente y Oceanía.—Efe.

Cuando pegaban carteles electorales

La Guardia Civil dispara contra el alcalde de La Vall d'en Bas y tres personas al confundirlos con delincuentes

La Vall d'en Bas (Gerona).— Un sargento y un número de la Guardia Civil dispararon anoche contra Bertomeu Plana, alcalde de La Vall d'en Bas, y tres personas más al confundirlos con unos delincuentes cuando procedían a pegar carteles electorales.

Plana, que pertenece a la candidatura independiente «Grupo de Gestión Municipal» explicó hoy a «Efe» que «nos encontramos cerca de una entidad bancaria cuando vimos acercarse a una pareja vestida de paisano y armada, a los que no reconocimos, por lo que creímos se trataba de delincuentes».

Bertomeu Plana explicó que «agachados en el coche lo pusimos en marcha y nos fuimos a toda velocidad mientras caían encima nuestro trozos de cristal causados por los impactos de balas disparadas por la pareja de la Guardia Civil, cuya identi-

dad ignorábamos».

La Guardia Civil, según indicó Plana, estaba alertada sobre la existencia de un automóvil de color azul en el que viajaban unos atracadores procedentes de Roses, y cuyas características se correspondían con las del vehículo en que se desplazaban el alcalde de La Vall y sus compañeros de lista electoral.

El coche del alcalde recibió ocho impactos a una distancia de uno 50 metros, que fueron hechos por el sargento de la Guardia Civil del puesto de La Vall d'en Bas y un número que le acompañaba.

El alcalde, junto con Salvador Aumatell, Agustí Colomer y Audal Llagostera, personas que forman parte de la misma lista electoral, añadió que «al ver que no nos pasó nada fuimos a denunciar el caso el cuartel de la Guardia Civil y allí nos enteramos de que habían sido ellos».

Los supervivientes del pesquero «Goizaldi» llegarán a Las Palmas esta noche

Las Palmas de Gran Canaria. Los 14 supervivientes y dos cadáveres, tripulantes del pesquero «Goizaldi» que se hundió el sábado en el banco pesquero sahariano, no llegarán a Las Palmas hasta las 23 horas, informó la firma Perdomo, consignataria del buque siniestrado.

Los supervivientes y cadáveres vienen a bordo del pesquero «Ogoñope» que, según el consignatario, navega a media má-

quina y con una mar gruesa y en malas condiciones, que ha retrasado la arribada a puerto.

El «Goizaldi» giró sobre sí mismo y quedó con la quilla al sol como consecuencia de un golpe de mar, cuando se encontraba faenando a unas 40 millas al noroeste de Nouadhibou, en Mauritania.

Un tripulante del barco siniestrado quedó atrapado en el interior del pesquero y se le da por desaparecido.—Efe.

Los funcionarios de Prisiones denuncian la prohibición de una conferencia de prensa

Madrid.— Varios sindicatos de funcionarios de prisiones han interpuesto una denuncia ante el juzgado de guardia contra la dirección general de Instituciones Penitenciarias por prohibir la celebración en la mañana de ayer, de una conferencia de prensa en el interior de la cárcel de máxima seguridad de Alcalá-Meco. La conferencia de prensa, que final-

mente se celebró en un descampado cercano a la prisión, estaba convocada por los sindicatos para informar sobre los motivos de la huelga de celo que comenzaron ayer. Según los sindicatos, el paro fue seguido por todos los funcionarios del centro penitenciario a excepción de los que tuvieron que cumplir los servicios mínimos fijados por la Administración.

La huelga ha sido convocada en contra del proyecto de la administración de albergar a dos internos en cada celda de Alcalá-Meco. En la actualidad, las celdas son individuales.

Por despido de tres delegados del comité de empresa

Paro en Cárnicas Estelles

La dirección de la empresa Cárnicas Estelles, con centros de trabajo en Valencia y Fuenteovejuna (Córdoba) ha despedido a tres delegados del comité de empresa pertenecientes a USO, según fuentes del propio sindicato, que ha convocado una huelga para los próximos 11 y 12 de junio con el fin de presionar en la readmisión de los despedidos.

Toros

Aplausos para Litri y Rafi Camino

Vigésimaquinta corrida de San Isidro. Lleno. En el palco regio, Su Alteza Real la Condesa de Barcelona, a la que Litri y Camino brindaron un toro cada uno.

Dos toros de Carmen Ordóñez, el primero, noble, y el segundo manso. Cuatro novillos de Manolo González, muy chicos, aunque astifinos. A excepción del primero de Rafi, se dejaron torear.

Curro Romero. Aviso y pitos y aviso y bronca en el cuarto.

Miguel Báez «Litri». Pinchazo y estocada (petición y dos vueltas). En el quinto, pinchazo y estocada (ovación, oreja y vuelta al ruedo).

Rafi Camino. Media estocada (ovación). En el sexto, pinchazo y estocada (petición de oreja y vuelta).

EN POCAS LINEAS

El juicio contra ocho presuntos miembros del comando «Xira», de ETA militar, previsto para ayer en la Audiencia Nacional, fue suspendido por enfermedad del magistrado Juan Manuel Orbe Losada, presidente de la sección segunda que había de celebrar la vista.

La Unión Progresista de Fiscales (UPF) considera que el proyecto de Ley Orgánica de Competencia y Organización de la Jurisdicción Militar, aprobado recientemente por el Congreso, significa una «desmesurada extensión de la jurisdicción militar».

El personal laboral de la Administración Pública realizó ayer un paro ante la falta de acuerdo con la Administración en el reparto de los siete mil millones de pesetas de los fondos adicionales de los Presupuestos Generales del Estado para 1987, según informan fuentes sindicales.

Iberia obtuvo mejores resultados en 1986 que la media de las 21 compañías regulares de la Asociación Europea de Líneas Aéreas (AEA), dijo ayer el presidente de la compañía española, Narciso Andreu.

bolsa de madrid

COTIZACIONES DE HOY

En petróleos, Española de Petróleos sube 16 y Petromed 5.
En eléctricas, Hidroeléctrica del Cantábrico sube 1, Catalana 5, Iberduero 2,50, Sevillana 2,25 e Hidroeléctrica de Cataluña 1. Reunidas de Zaragoza baja 6 debido a su anterior posición de papel. Gas y Electricidad y Saltos del Nansa bajan 10. Hidrola baja 0,50 y Endesa 7,50.
En aguas, Aguas de Barcelona sube 5.
En metálicas básicas, Acerinox baja 15, Alavesas 10. Hornos repite cambio. Española del Zinc sube 5.
En materiales de construcción, Asland sube 28, Uralita 14, Valenciana 10. Cristalería Española y Valderrivas repiten cambio.
En químicas, Cros sube 12, Española del Oxígeno 5, Explosivos 14, Energías 12 y Nicas 1.
En metal mecánicas, Sistemas AF sube 15, Amper 9. Ib-Mei repite cambio. Tyrsa baja 10. Por primera vez cotiza Ceselsa al cambio de 686.
En automóviles, Tudor sube 22, Fasa 5, Motor 7. Santana repite cambio.
En material de transportes, Auxiliar de Ferrocarriles sube 30. En papeleras, Papelera Española sube 21, Sarrió 30 y Torrás 47. Unipapel repite cambio.
En construcción, Cubiertas sube 5, Dragados 33.
En comercio, Erpo sube 5 y Prosegur repite cambio.
En autopistas, Acesa sube 0,50.
En inmobiliarias, Encinar sube 15, Filo 20, Urbis 10 y Vallehermoso 20.
En seguros, La Unión y El Fénix sube 98.
En bancos, Bilbao baja 4, Banesto 3 y Vizcaya 15. Central, Hispano, Popular y Santander repiten cambios.
Telefónica sube 1,75.
El índice general de la Bolsa de Madrid subió 1,48 puntos, y quedó situado en 224,83.

El Gobierno no autoriza el envío de aviones cisterna americanos a Morón

Madrid. — El Gobierno español no ha autorizado que cinco aviones cisterna de los Estados Unidos sean destacados temporalmente en la base aérea conjunta hispano-norteamericana de Morón, confirmó ayer el director general de la OID, Inocencio Arias.

Arias dijo que el Gobierno norteamericano manifestó recientemente su deseo de enviar a Morón cinco o seis aviones cisterna para que permanecieran allí algún tiempo, y que esa autorización no ha sido concedida al no haberse utilizado los cauces reglamentarios para ello. — Efe

UGT considera «inoportuno e irritante» el anuncio de la ley de Huelga

Madrid. — El gabinete técnico confederal de UGT ha elaborado un documento sobre la ley de Huelga, donde señala que sobre este asunto «cabe hacer importantes y profundas reflexiones, dejando aparte el que conste en un programa electoral (PSOE) y hecha la observación de que su anuncio ha sido inoportuno y políticamente irritante».

En opinión de UGT, «no hace falta decir que ni el anuncio ni la propia ley de Huelga son medidas inteligentes y realistas para hacer frente al fenómeno de la

conflictividad social, antes bien, la exacerba más».

Tras mostrarse en contra de una ley que regule el derecho a la huelga, el sindicato socialista asegura que los servicios esenciales de la comunidad ya están debidamente garantizados con la actual legislación.

Forjas y Aceros: No hubo acuerdo

Madrid. — El INI, la dirección de Forjas y Aceros (Foarsa) y los sindicatos no llegaron ayer a ningún acuerdo en las negociaciones sobre el futuro de la empresa reinosana, a pesar de que todas las partes implicadas en tales negociaciones habían mostrado pocas horas antes su optimismo para llegar a un acuerdo definitivo. El punto más conflictivo a la hora de llegar a un acuerdo sigue siendo el relativo a los 463 trabajadores excedentes sobre un total de 1.700 empleados.

Zafra paralizó todas sus actividades

Zafra (Badajoz). — La localidad de Zafra, de unos 13.000 habitantes, paralizó ayer, nuevamente, todas sus actividades, en solidaridad con los 800 trabajadores de la factoría «Diter» que se niegan a aceptar las condiciones de la regulación de plantilla, informaron fuentes de los trabajadores.

Los obreros de la «Diter», empresa en capital mayoritario de la

Para el día 16 Autorizada la manifestación de policías

Madrid. — La manifestación de policías convocada para la víspera de la jornada electoral por tres de los sindicatos representativos en el Consejo de Policía ha sido aplazada hasta el próximo martes, día 16, por la Sala Cuarta de la Audiencia Territorial de Madrid, quien decidió desestimar la prohibición del Gobierno Civil y autorizar dicha movilización. La sentencia, favorable a las organizaciones sindicales, consideraba necesario, no obstante, aplazar el día de la convocatoria una semana, de manera que no coincidiera con la «jornada de reflexión».

Hospitales Los aparatos de alta tecnología paralizados por impago del Insalud

Madrid. — Los hospitales La Paz y Ramón y Cajal de Madrid se encuentran congestionados en algunos de sus servicios debido a las averías que padecen algunos aparatos de alta tecnología y que la empresa de mantenimiento de los mismos, la General Electric, se niega a reparar alegando que el Insalud la adeuda 1.382 millones de pesetas en concepto de atrasos.

En el hospital Ramón y Cajal no funciona desde hace días el escáner, método de exploración radiológica. En la Paz, por otra parte, se encuentra averiada desde el pasado 1 de junio la bomba de cobalto, aparato clave en el tratamiento de los enfermos de cáncer.

multinacional alemana «KHD», permanecen en huelga desde hace tres días. La pasada semana ya protagonizaron un paro generalizado de la ciudad y diversos cortes de carretera sobre las condiciones de despido de 92 de sus compañeros.

Los trabajadores comenzaron la jornada de protesta, ayer, con una marcha que recorrió la distancia existente entre la fábrica y la ciudad de Zafra.

SUCESOS

INCAUTADOS 23 KILOS DE COCAINA, EL MAYOR ALIJO CAPTURADO ESTE AÑO EN MADRID

Madrid. — El mayor alijo de cocaína incautado este año por la Policía en Madrid, 22,800 kilogramos, podría alcanzar los 273.600.000 pesetas una vez puesto a la venta en el mercado negro, informaron fuentes policiales. El estupefaciente, que era introducido por correo en paquetes de café, fue detectado por inspectores de la Brigada Central y Regional de Madrid, que ha detenido a tres presuntos traficantes.

Según la Policía, una de las detenidas, la colombiana Emma Schreider Jiménez, de 54 años, era la receptora de los paquetes.

Esta mujer, al parecer, se dedicaba supuestamente al tráfico de drogas entre Colombia y España y utilizaba, al menos últimamente, paquetes postales para hacer llegar estupefacientes a Madrid, procedentes de Colombia, vía Venezuela, remitidos a distintos nombres y direcciones.

Las investigaciones se iniciaron a mediados de abril conjuntamente por inspectores especializados en la lucha contra el narcotráfico, pertenecientes a las Brigadas Central y Regional de Policía Judicial.

Durante varias semanas se sometió a vigilancia a Josefa López, nacida en Madrid hace 54 años, con residencia en la calle Bravo Murillo, pues existían indicios de su posible relación con personas de nacionalidad colombiana que visitaban con relativa frecuencia Madrid y a las que hospedaba en unos apartamentos de la Avenida de Córdoba, donde había adquirido doce viviendas.

Como consecuencia de la observación permanente a que fue sometida, se averiguó que Josefa López se relacionaba con otra mujer, Emma Schreider. Las dos primeras se desplazaron hace unos días, en unión de un hijo de la primera y su esposa, a dos sucursales de Correos y de una de éstas retiraron una caja. La Policía, ante la fundada sospecha sobre la ilegalidad de su contenido, se decidió a intervenir y procedió a la apertura de la caja.

Dentro se hallaron siete paquetes de café, que ocultaban 2,800 kilogramos de cocaína. A continuación se llevó a cabo un registro en una urbanización de Colmenar Viejo, donde Josefa López dispone de otra vivienda. La inspección dio como resultado el hallazgo de otros cuatro kilogramos de la misma sustancia, oculta igualmente en paquetes de café. — Efe

APREHENDIDOS 345,4 KILOS DE HACHIS

Málaga. — Los tripulantes de la lancha «Alcarabán III» del Servicio de Vigilancia Aduanera de la Delegación de Hacienda de Málaga han aprehendido frente a la costa de Marbella un alijo de 345,45 kilogramos de resina de hachís, valorados en casi 749 millones de pesetas. El Gobierno Civil de Málaga informó ayer que los hechos ocurrieron en la madrugada del domingo, cuando fue avistada por los tripulantes de la lancha, frente a Marbella, una embarcación tipo «patera» ocupada por cinco personas. — Efe

DETENIDOS POR PRESUNTA EVASION DE CAPITALES

Barcelona. — Tres empresarios barceloneses y un veterinario de La Seu d'Urgell (Lérida) ingresaron ayer en la cárcel de Carabanchel, en Madrid, por una supuesta implicación en la evasión de 248 millones de pesetas por la frontera de Andorra, con destino a Brasil. El magistrado del Juzgado de Delitos Monetarios, Rodolfo Soto Vázquez, decretó la prisión incondicional y sin fianza de Juan Calvete Montorio, Lorenzo Rosal Beltrand y Enrique Marugán Giró, todos ellos vinculados a una empresa de asesoramiento financiero y alta dirección llamada Cominser. Asimismo, se ordenó la prisión para el veterinario Joan Solé Pons, que, al parecer, actuó como intermediario de la operación.

EL ACCIDENTE DE ALMANDOZ (NAVARRA)

La rotura de los frenos fue la causa del accidente que sufrió ayer un autocar en Almandoz, Navarra, que transportaba sesenta y seis escolares y dos profesores, y a resultas del cual resultó herido grave el conductor y leves doce de los niños, como ya informamos.

Los hechos sucedieron poco antes del mediodía, cuando, al bajar el puerto de Velate, en el término de Almandoz, Germán Albardado Sotelo perdió el control del autocar que conducía, se salió hacia el lado derecho de la calzada y volcó.

Inmediatamente se iniciaron las labores de rescate y Germán Albardado fue trasladado al Hospital de Navarra, de Pamplona en donde, quedó ingresado con politraumatismo. Su estado es grave.

Asimismo, se apreciaron diversas heridas leves en cinco de los niños, cuya identidad no fue facilitada.

El autocar, propiedad de la empresa Hermanos Varas, de Vitoria, transportaba a San Sebastián una excursión de sesenta y seis alumnos, cuyas edades oscilaban entre los diez y doce años, y dos profesores del colegio Severo Ochoa de la capital alavesa.

SEGOVIA HISTORIA Y LEYENDAS



MORAL DE HORNUEZ

En 1780 el rey Carlos III concedió el título de villa a este pueblo segoviano que, estos días, celebra fiestas en honor de su patrona, la Virgen de Hornuez. Dice la tradición que hace muchos siglos se apareció la Madre de Dios a unos pastores que estaban al pie de un enebro. Esta imagen había sido escondida anteriormente ante la invasión sarracena. Y allí mismo, junto a ese enebro de ramas abatidas hacia el suelo, se construyó una ermita que, en el siglo XVII, será convertida en Santuario. Numerosas curaciones de enfermos, producidas en distintas ocasiones, fueron dones prodigiosos de Nuestra Señora del Milagro de Hornuez. Todo invita a visitar Moral de Hornuez donde, además, el día de la romería se pueden saborear exquisitos asados segovianos.

OFRECIDO POR

REGALOS BRIZ

La boutique del regalo

ALTA BISUTERIA, PREMIOS MASTER DE POPULARIDAD 1984 Y 1985

Toda clase de muñecas y peluches

San Francisco, 18

Teléfono 42 82 06

Cumbre de Venecia
Una bomba cerca del cuartel general de la Prensa americana

Venecia (Italia).— A las 4 de la mañana (02,00 gmt) la Policía encontró una bomba en la laguna veneciana donde desde ayer se celebra la «cumbre» entre los siete países más industrializados.

La bomba flotaba en la laguna, cerca de la costa del Lido, entre los embarcaderos de las lanchas de línea que, desde el domingo han sido requisadas al tráfico normal, porque toda la zona está bajo control de unos 8.000 agentes de seguridad.

Artificieros de la Policía la hicieron estallar en mar abierto, e informaron que «tanto la naturaleza cuanto el origen de la bomba» son «desconocidos».

Una versión indicó que «podría tratarse de un "residuo bélico"», pero la coincidencia con el atentado de anoche contra la Embajada americana en Roma pone en duda esa hipótesis.

Tres artefactos explosivos, uno colocado en el interior de un vehículo, y dos granadas de mano explotaron anoche junto a la Embajada de Estados Unidos en Italia, ubicada en la famosa Vía Veneto.

La explosión de estos artefactos, que no eran de gran potencia, no provocó víctimas ni heridos de gravedad, aunque sí causó daños materiales en el edificio de la Embajada.— Efe.

Aterrizaje en la Plaza Roja
RUST QUERIA HABLAR CON MIJAIL GORBACHOV

Bonn.— El joven piloto que aterrizó con su avioneta en plena Plaza Roja de Moscú el pasado 28 de mayo, quería hablar probablemente con el máximo líder soviético, Mijaiel Gorbachov, cuyas propuestas de paz admira, según sus padres.

En declaraciones al semanario germano-occidental «Stern», los padres de Mathias Rust, de 19 años, afirman haber escuchado al joven referirse positivamente en diversas ocasiones a

las iniciativas de desarme de Gorbachov.

«Tiene voluntad y puede mover algo, pero el mundo no quiere. Tengo que entrevistarme con él», les dijo el joven Rust a sus padres según la versión de estos últimos, que han hecho un llamamiento a Gorbachov para que le ponga en libertad.

Ante la incredulidad del matrimonio al oír los planes de Mathias, éste les dijo: «Un poco de paciencia y ya veréis. No hace falta que me creáis, pero daré una señal».

Según los padres, Rust pudo haberse decidido a realizar su hazaña de volar solo hasta Moscú desde Helsinki y aterrizar a pocos metros del Kremlin al enterarse del fracaso de la cumbre de Helsinki entre el presidente norteamericano, Ronald Reagan, y Gorbachov, en octubre de 1986.— Efe.

EE. UU.
Ejecutado en la silla eléctrica un violador asesino

Nueva York.— Alvin Moore, de 27 años de edad, ha sido ejecutado, esta madrugada, en la prisión de la ciudad de Angola, Estado de Louisiana.

Una descarga eléctrica de unos 5.000 voltios de potencia puso fin a la vida de Moore, acusado y convicto de violar y asesinar a una mujer de 23 años de edad, el 10 de junio de 1980.

El abogado de Alvin Moore presentó recurso de apelación a la sentencia en nueve ocasiones y consiguió otros tantos aplazamientos. El lunes pasado presentó su última apelación al Tribunal Supremo que la rechazó.— Efe.

Cumbre de Venecia
Reagan levantará parcialmente las sanciones contra Japón

Venecia.— El presidente Reagan anunció ayer en Venecia su decisión de levantar parcialmente las sanciones económicas contra Japón, horas antes de que diera comienzo en esta ciudad la «cumbre» económica de los «siete grandes». Estas sanciones habían sido decididas por el Gobierno norteamericano el pasado mes de abril, por incumplimiento de un acuerdo bilateral por parte del Japón sobre semiconductores eléctricos.

El portavoz de la Casa Blanca hizo el anuncio tras el encuentro del presidente Reagan con el primer ministro japonés, Yasuhiro Nakasone, horas antes del comienzo oficial de la «cumbre». En su primera reacción, las autoridades japonesas consideraron insuficientes estas medidas, ya que no tienen, a su juicio, en cuenta «los esfuerzos de Tokio para corregir la situación».

Por otra parte, trascendió que ya circula el borrador de un acuerdo en torno a la colaboración internacional en la lucha contra el SIDA, que será firmado con ocasión del encuentro.

La importadora británica de Seat perdió 893 millones de pesetas

Londres.— La empresa que importa los automóviles españoles Seat al Reino Unido tuvo unas pérdidas de 4,24 millones de libras (unos 893 millones de pesetas) durante su primer año, sobre una facturación de 18,87 millones de libras (uno 3.990 millones de pesetas).

Según informa hoy el diario «Financial Times», Doug Clare, director gerente de Seat Concessionaires, filial de la empresa Lonrho, dimitió la semana pasada antes de que se publicaran los resultados del primer semestre del actual año fiscal.

Lonrho afirma que la dimisión se debió a motivos personales, pero el diario dice que todo indica que el presidente y fundador de la empresa madre de Seat

Concessionaires no estaba satisfecho con los progresos financieros de su filial.

Lonrho obtuvo el contrato para importar los automóviles de Seat en el verano de 1984, pero las ventas no comenzaron hasta noviembre del año siguiente.

Según las cifras reveladas esta semana, Seat Concessionaires tenía un capital desembolsado de tres millones de libras y un sobregiro bancario no asegurado de 7,5 millones a finales de septiembre pasado.

En ese tiempo, la filial empleó a 65 personas y sus pasivos sobrepasaban los activos netos en 1,22 millones de libras.

En 1986, se matricularon en el Reino Unido 5.900 automóviles Seat.— Efe.

Los cardiacos se salvarán por teléfono

Jerusalén.— Por medio de un revolucionario y pequeño dispositivo de uso casero, y con una orden médica impartida por teléfono, será posible evitar la muerte por paro cardíaco, la principal de las causas de defunción en el mundo occidental.

El equipo, inventado por el cardiólogo norteamericano Lawrence Gessman, será presentado hoy ante los 2.000 participantes al Octavo Simposio Mundial Sobre Marcapasos y Electrofisiología, inaugurado en el «Palacio de la Nación» de Jerusalén.

Con sólo abrir el maletín que lo contiene, la primera de las operaciones del instrumental será establecer comunicación con el centro de cardiología del hospital previamente escogido, y transmitir a través de la línea telefónica el electrocardiograma del enfermo cuyo corazón se detuvo.

Por la misma vía, una vez analizada la situación, el médico podrá aplicarle un «sacudón» eléctrico (shock) para reactivarlo. Para evitar la muerte en tales casos de emergencia los primeros cinco minutos que siguen al paro cardíaco son decisivos.— Efe

PANORAMICA

R.D.A.: El jefe del Gobierno y del Partido Comunista de China, Zhao Ziyang, se encuentra en visita oficial en Berlín Este desde el lunes por invitación del jefe del Estado y del Partido Socialista Unificado (comunista) de la República Democrática Alemana, Erich Honecker.

EE.UU.: Dos recientes y sonadas aventuras han facilitado una importante y gratuita publicidad a la avioneta «Cessna», justo en un momento en el que ya no se fabrica. Con una «Cessna» de un solo motor, un joven piloto alemán logró esquivar todos los radares de la Unión Soviética y aterrizar en la Plaza Roja de Moscú.

FILIPINAS: El fundador de la guerrilla del Nuevo Ejército del

Pueblo (NEP), brazo armado del Partido Comunista de Filipinas, Bernabé Buscayno, resultó herido de gravedad anoche durante un tiroteo con un grupo que vestía uniformes militares.

ITALIA: La idea de que el voto del próximo domingo 14 no cambiará el cuadro político «es el verdadero peligro» de estas elecciones, afirmó el secretario general de la Democracia Cristiana, Ciriaco de Mita.

URSS: Científicos soviéticos e indios realizarán un estudio conjunto para determinar si la aplicación del yoga puede ayudar a prevenir y a mejorar el tratamiento de los enfermos cardiacos.



JUNTA DE CASTILLA Y LEON
Consejería de Presidencia y Administración Territorial

Oferta de Empleo Público
Convocatorias de Oposiciones

Aprobada la Oferta de Empleo Público para 1987 por Decreto 36/1987, de 20 de marzo (B.O.C. y L. de 27 de marzo), se han convocado pruebas selectivas para el ingreso, mediante el sistema de oposición libre, en los siguientes Cuerpos y Escalas de Administración Especial de la Administración de la Comunidad de Castilla y León:

	PLAZAS	B.O.C. y L.
CUERPO FACULTATIVO SUPERIOR		
Ingenieros Agrónomos	17	2-Junio-1987
Ingenieros de Montes	5	2-Junio-1987
Veterinarios	7	1-Junio-1987
Biólogos	3	2-Junio-1987
CUERPO TECNICO DE GRADO MEDIO		
Ingenieros Técnicos Agrícolas	28	1-Junio-1987
Ingenieros Técnicos Forestales	10	1-Junio-1987
CUERPO DE AYUDANTES FACULTATIVOS		
Inspectores de Campo	6	27-Mayo-1987
CUERPO DE AUXILIARES FACULTATIVOS		
Escala Guardería	44	21-Mayo-1987
PROXIMAS CONVOCATORIAS		
CUERPO FACULTATIVO SUPERIOR		
Arquitectos	13	—
Ingenieros Industriales	4	—
Ingenieros de Minas	5	—
Inspectores de Consumo	3	—
CUERPO TECNICO DE GRADO MEDIO		
Aparejadores y Arquitectos Técnicos	25	—
Inspectores de Consumo	25	—

INFORMACION

Dirección General de la Función Pública.
Ctra. de Rueda, Km. 3,5, Valladolid Teléfono 27 90 00 Extensión 263
Oficina Principal de Información.
Ctra. de Rueda, Km. 3,5, Valladolid Teléfono 27 90 00 Extensión 298
Delegaciones Territoriales de la Consejería de Presidencia y Administración Territorial.

CICLISMO CON... PEDRO DELGADO

Arriba, en Navacerrada, a 1860 metros de altitud, en nuestra sierra —se entiende, la de Segovia—, dos corredores ciclistas, dos ases del ciclismo internacional, PEDRO DELGADO ROBLEDO y JOSE LUIS LAGUIA, salen a la carretera cada día —durante quince—, para trabajar y entrenar en altura. El TOUR-87 espera. La carretera que une Navacerrada con Cotos —en no muy buen estado—, es su «centro de pruebas» de los dos corredores del PDM. Como lugar de concentración han elegido —como Pedro lo hiciera en otras ocasiones—, el Hotel Pasadoiro. «Nos atienden de maravilla y nos sentimos a gusto de estar aquí», comentan. Hace tan sólo unos días, en este mismo lugar, estuvo también PELLO RUIZ CABESTANY. El lugar es ideal para lo que pretenden los corredores. «A las 10,30 de la mañana salimos a la carretera y superamos los 100 kilómetros de entrenamientos. Normalmente, nos comenta Pedro, recorremos el camino hasta Cotos y regreso. Salvo en alguna ocasión que descendemos, para luego ascender, hasta Lozoya. Por la tarde, tras la comida, no es habitual que volvamos a montar, pero algún día sí lo hacemos». Los días no han sido buenos. Junto al bochorno de un par de jornadas el tiempo climatológico no les acompaña. Viento y lluvia han caído sobre sus espaldas en los últimos dos días.



«Intentaré ganar el Tour». — (Fotos: JOSE M. HEREDERO)

Durante muchos minutos compartimos con los dos corredores la concentración y recogimos, en un largo y reposado diálogo, algunas de las impresiones de lo que ha sido y espera en la actual campaña ciclista.

SOBRE LA VUELTA 87

—Solamente como recuerdo, ¿cómo fue la Vuelta a España del año actual?

—Yo la definiría como una

«Es cierto que en la Vuelta a España mi equipo era flojo»

carrera muy extraña, porque desde las primeras etapas no hubo ningún equipo que se dedicara a controlar. Y como ejemplo el KAS, que tuvo un líder, no se preocupó de nada y dejó la carrera libre. De ahí que hubiera tantas escapadas en solitario que culminaron con vencedores de etapa de los escapados. Con ello sucedió que la Vuelta fuera una prueba totalmente «desbordada», y cuando a mitad de carrera, por el esfuerzo realizado, todos estábamos «molidos», se dejaba escapar a cualquiera que

lo intentara. Ha sido muy dura, pero no en el sentido del recorrido, sino de cómo ha sido planteada por los corredores.

—La victoria de LUCHO HERRERA ¿lógica?

—Creo, por lo que te he dicho antes, que ello ha facilitado la labor de los corredores colombianos y su victoria final. A ello hay que unir el hecho de que en las etapas de Zaragoza, Albalate y Valladolid, que siempre desde que yo corro—, hace un fuerte viento, en esta ocasión no existió. Ello propició la victoria de LUCHO, que fue el mejor de la Vuelta a España 87, porque lo demostró.

—Claro que también tuvo a su favor el abandono de KELLY.

—No hay que verlo así. Yo y muchos otros corredores pensamos que si no se retiraba tampoco habría ganado la Vuelta. LUCHO estaba muy fuerte y no se habría dejado ganar. Si hubiera tenido necesidad de tirar más fuerte en las últimas subidas, seguro que lo hace.

—Y en un orden personal, ¿qué piensas de tu actuación?

—Estimo que fue bastante buena. En las pruebas de montaña, donde puedo sobresalir sobre los demás, tanto en Andorra como en Cerler, tuve una nota, creo yo, sobresaliente. No fue así en los Lagos, que no estuve a la altura de las circunstancias y perdí tres minutos respecto a LUCHO, que para mí ese día no era el hombre peli-

groso. A partir de aquí mi lucha fue por poder ocupar la tercera plaza de la general. No lo conseguí, pero en ningún caso estoy disgustado con mi actuación.

EN TORNO A SU EQUIPO

—Hay un comentario entre los seguidores de PEDRO DELGADO y de los que siguen el ciclismo en el que se dice que hiciste económicamente un buen fichaje, pero que tienes un mal equipo.

—Este planteamiento ya me lo han formulado en varias ocasiones. Pero lo que no sabe mucha gente es que el PDM es un equipo internacional, que este año se desdoblaba en dos, porque somos veinte corredores. Unos estábamos en la Vuelta a España y otros tomando parte en clásicas, que son muy importantes y con televisión en directo y a la casa que nos patrocina a lo mejor le interesaba más eso a nivel internacional a efectos publicitarios, ya que la televisión se veía en Francia, Alemania, Suiza y Holanda. Por ello el equipo que vino a la Vuelta no era todo lo fuerte que la gente esperaba. Es cierto que era flojo.

EL FUTURO SE LLAMA TOUR DE FRANCE-87

—De cara al TOUR, ¿si tendrás equipo?

—Piensa que esta prueba es la más importante del mundo y todas las casas comerciales saben que ahí hay que rendir al cien por cien. Creo que el PDM va a ser el equipo más fuerte y estaremos entre los primeros.

—¿Incluso «ves» la posibilidad de ser el ganador de la prueba?

—¿Por qué no? Pienso que es difícil. Ahora la gente está hablando mucho que Lemond no está y que Hinault se ha retirado, pero no por ello ganar el Tour va a ser más fácil. Con ellos o no se van a subir los mismos puertos. Quizás al no estar ellos resulte una carrera mucho más «loca». Pero ahí van a estar corredores como Zimmerman, Millar, Fignon, y algunos más, que tienen las mismas opciones que yo para ganar. No voy a desperdiciar ninguna de las oportunidades que me den las etapas del Tour, ello presu-



Laguía, descansa; Pedro, observa



Un momento de la entrevista

pone que siempre hay que estar en el sitio adecuado y en el momento adecuado. Puedo ganar el Tour.

CAMBIAR DE EQUIPO

—¿Te gustaría que Minguéz te hiciera alguna propuesta para estar en su equipo?

—Yo escucho siempre todas las propuestas, sean de Min-

«Sé que es difícil, pero voy a salir a ganar el Tour»

guez o de otro equipo, aunque es cierto que con Javier me une una buena amistad y me gustaría mucho poder estar con él de director.

—¿Seguirás en el PDM?

—Me hice siempre el firme propósito de no escuchar oferta alguna de los equipos hasta que no termina el TOUR. Y si alguno me lo propone le digo que lo pensaré y contestaré después. No sé lo que haré después de esa prueba. Las cosas y las

situaciones pueden cambiar. Precipitarse creo que no procede. Por ello no podría decir ahora dónde estaré en la temporada próxima. No sé si con Minguéz o con otro equipo, que por suerte les hay y muy buenos.

—LAGUIA, ¿por qué?

—Hay en ello un tema deportivo y otro que no lo es. En el primero creo que no hay que descubrir ahora su valía. Quizás no ha tenido en esta Vuelta a España las oportunidades suficientes para luchar en la montaña, pero ha colaborado bien con el equipo y conmigo. En otro aspecto, como compañero, es excelente. Corremos con un equipo extranjero y si estuviéramos uno sólo se haría bastante duro.

DE LOS DIRECTORES DE EQUIPO

—¿Qué opinión tienes de la figura del director de equipo?

—Que tiene muchas labores que realizar y también mucho poder. Quizás hay perdido «poder» en el sentido que se le daba hace años, donde era temido por el corredor. Era el que tenía el dinero y te pagaba o no según te comportaras. Ahora la figura del director está para dar ánimos, para decir en qué momento hay que romper la carrera o atacar. Pero de una forma diferente a como se ha venido haciendo. Ahora la carrera ya no se desarrolla tanto en la habitación del hotel y sí durante la carrera, con el apoyo de dos o tres corredores del equipo, que suelen ser los más veteranos.

EL DINERO, LOS PREMIOS...

—¿Qué importancia suele dar un corredor a los premios en las pruebas?

—Dentro del campo profesional están perdiendo importancia. Y no porque se desprecie, pero hay que decir que en algunas carreras del calendario español hay metas volantes que tienen una dotación de 2.500 pesetas y por ganar una etapa pueden llegar a las 50.000 pesetas por un día y si coincide que

(Continúa en la pág. 12)

FUTBOL SALA

Copa de España

1-7. La Escuela Prodiecu sentenció la eliminatoria

Un gol de Luis fue ovacionado largamente

Poco menos de 1.000 kilómetros hubo de realizar en la jornada del sábado el equipo de LA ESCUELA PRODIECU en su desplazamiento —¿impuesto?—, hasta la localidad pacense de Almedralejo, donde hubo de jugar el primer encuentro de la Copa de España. En el polideportivo municipal, con la presencia de cuatrocientos espectadores, jugaron el partido y lograron la victoria final por 1-7.

FORMACIONES

ESTRUCTURAS CARRASCO: Corchuelo (2), Sánchez (1), Barmeto (1), Vázquez (1) y Marín (1). En los cambios, Pérez (-) y Guerrero (-).

LA ESCUELA PRODIECU: Javi (2), Vicioso (1), Luis (2), Ricardo (1) y Poroto (1). En los cambios, Nacho (1), Guillermo (1) y Nacho Llorente (2).

ARBITRO: Dirigió el cordobés Rodríguez Romero. Sin complicaciones.



Luis, lo suyo es dar espectáculo

GOLES

- 0-1. Vicioso, en el minuto cinco.
- 1-1. Minuto 7. Barmeto.
- 1-2. Minuto 26. Poroto de un

fuerte lanzamiento.

1-3. Minuto 28. Nacho Olmeda, al concluir una buena jugada del equipo.

1-4. Minuto 29. Poroto, con una precisión habitual en él.

1-5. Minuto 32. Vicioso, pisando muy bien.

1-6. Minuto 35. Olmeda pasa en profundidades a Luis desde la defensa. Este para el balón sin dejarlo caer, la pasa por encima del portero y marca el gol del encuentro. Más de tres minutos duró la ovación de los espectadores.

1-7. Minuto 37. Luis cerró la cuenta.

ESTABA PREVISTO

En un ambiente de auténtica fiesta, donde incluso se solicitaron autógrafos de los jugadores de Prodiecu, se jugó este encuentro. En la primera parte hubo las dificultades lógicas de unos jugadores empeñados en ganar el partido por sus propios medios: los del equipo segoviano, con olvido del juego de conjunto. Por ello ese empate a un gol del primer período. Luego, en la reanudación, las cosas se fueron situando en su justo término y lugar hasta lograr el triunfo claro y rotundo que deja la eliminatoria sentenciada de cara al encuentro de vuelta, a disputar el próximo domingo en Maristas.

El debut con el equipo de los dos nuevos jugadores, NACHO OLMEDA y GUILLERMO, fue aceptable. Si bien su rendimiento se verá mucho más en los partidos que habrán de jugar en la próxima eliminatoria frente al Toledo.

SALOM

Entrega de trofeos de la Liga

La Cojalba venció a la selección provincial



La Federación Provincial de fútbol sala llevó el pasado sábado a Cuéllar el acto de la entrega de los trofeos a los vencedores de la pasada competición de liga. En el polideportivo Santa Clara muy floja entrada, apenas medio centenar de espectadores. Para complementar el acto se habían organizado dos encuentros. En el primero jugaron la selección provincial Sub 20 y el campeón de Segunda División, Los Briqueros, de Cantalejo. La victoria fue para los primeros por un marcador de 4-2, en un encuentro muy flojo.

El segundo lo disputaron los jugadores senior de la selección de Segovia y el campeón de primera provincial, La Cojalba, de Cuéllar. En esta ocasión el equipo local demostró su gran momento y venció por 5-3. Es cierto que en la selección hubo bajas, pero los cuellaranos brindaron

un juego mucho más conjuntado y efectivo, pese a que en algunos momentos el partido discurrió por cauces poco deportivos.

Al final de los encuentros se llevó a efecto la entrega de los trofeos a los siguientes equipos y jugadores:

Campeón 1.ª División: La Cojalba

Campeón 2.ª División: Los Briqueros.

Máximo goleador 1.ª División «Trofeo Santiveri»: Rivero.

Máximo goleador 2.ª División: Domingo

Trofeo a la Deportividad, 1.ª División trofeo «Restaurante Narizotas»: Churreria Marmel.

Deportividad, 2.ª División, Bar Flor

Con este acto se da por concluida la temporada oficial en la Federación provincial.

J.M.ª

Ciclismo con PEDRO DELGADO

(Viene de la pág. 11)

en ese mismo día hay dos sectores, en vez de aumentar los premios, dividen la cuantía por dos y sólo hay premios para los cuatro primeros. Por ello, si nosotros diéramos importancia a ese dinero, en muchas carreras iríamos todos en plan de amigos, saludándonos y hablando durante los 150 kilómetros. Por ello la mayoría pasamos de ese tema, porque es de vergüenza. Aunque nosotros salgamos a la carretera con la ilusión de ganar la etapa, la meta volante o la general. Creo que no damos importancia a lo que vamos a ganar, y si a nuestro estímulo personal por ganar y ser el primero.

—Por el contrario si parece que se pone mayor interés por las clásicas extranjeras.

—Es un mundo diferente. Aquí la televisión está siempre presente y nuestras casas patrocinadoras viven de ello, de la publicidad. Por ello las carreras se disputan mucho más. Son como pequeños campeonatos del mundo. Toman parte los mejores equipos ciclistas, aunque casi siempre faltan los españoles. Aquí puede que no haya dinero, que lo hay, pero lo importante es ganar. A veces el haber vencido en una prueba de estas clásicas, por ejemplo la Flecha Balona, tiene más relieve internacional que ganar una prueba por etapas. Desde luego es una forma diferente de correr.

—¿Eres partidario de los premios en metálico que se establecen en las carreras de categorías cadete o juveniles?

—Es un tema diferente, porque si los premios de las carreras nuestras son mínimos vivimos de la mensualidad que nos paga el equipo y que es lo que te mantiene luchando, porque en muchos casos hay que sustentar una familia. Veo bien, por tanto, que a esos corredores que empiezan les den premios en metálico. Hay que tener en cuenta los gastos de material que tienen estos corredores y

que no siempre pueden disponer en sus casas de medios económicos para comprarlos. Es, además, una forma de estímulo y de acicate para estar siempre luchando entre los primeros. Es positivo.

LAS CLASICAS DE AQUI

—Aunque no puedas estar en las nueve pruebas del Trofeo Castilla-León, si podrás darnos tu opinión sobre las mismas.

—Hay varios aspectos en estas pruebas. El primero, de cara al aficionado, es el de que todos los corredores nos tomamos las pruebas muy en serio. Nos interesan porque son de un día y si te tienes que retirar en una de ellas no ocurre nada por ello. Las dos primeras ediciones salieron muy bien y en ésta creo que ha perdido un poco de fuerza y ello se debe a que hacen demasiado fáciles los recorri-

«Si diéramos importancia a los premios, en muchas carreras iríamos hablando»

dos. El organizador debe intentar hacer las pruebas más largas y entre ellas tres o cuatro más duras, con el fin de evitar que siempre se resuelva la llegada al sprint. Y hay que resaltar también los premios en metálico, porque aquí sí son importantes.

—¿Has seguido a través de la televisión el GIRO, ¿qué opinión tienes?

—Yo creo que está sufriendo un cambio que todos los aficionados y corredores esperaban. Hay más montaña. La verdad es que los propios aficionados italiano habían perdido mucho interés por esta carrera. E incluso ahora se puede ver que si bien hay muchos espectadores en las llegadas, diez kilómetros antes, en contra de lo que sucede en la Vuelta a España, allí no hay nadie.

—¿Qué calendario tienes a partir de ahora?

—Prácticamente voy a estar dos meses fuera de casa. Del 16 al 25 corro la Vuelta a Suiza. Nada más terminar vengo a España para tomar parte en el Campeonato de Fondo en Carretera que se disputa el 28 de junio en Vera de Bidasoa. Llegaré a Segovia el 29 y el 30 marcharé a Berlín, donde comienza el Tour, el día dos de julio. Espero llegar a él en buena forma.

—Vamos, que no vas a tener vacaciones este año.

—Tengo que encontrar un hueco de una semana para poderme escapar a la playa. No sé cuándo será.

Habíamos compartido «media jornada» con PEDRO. La tarde declinaba y el corredor se encaminó hacia su habitación en el Pasadoiro. «Estoy leyendo ahora «La Historia de Segovia»». Fue un obsequio que me hicieron en el Instituto «Mariano Quintanilla» por haber colaborado con ellos en una charla sobre ciclismo».

J.M.ª

BALONCESTO. — Torneo de Primavera

60-91. Cetipsa Cantalejo, muy superior a Europol CBS

Los briqueros acabaron el partido con tres jugadores

Se celebró el partido en el pabellón «Emperador Teodosio» que registró una floja entrada. El resultado al final de la primera parte fue de 27-56 para Cetipsa.

ANOTADORES

EUROPOL C.B.S.: Sacristán (3), Palencia (6), Josete (13), Marugán (11), Pozo (15), Moisés (12) y Raúl.

CETIPSA CANTALEJO: César (14), Borja (19), Egido (14), Manrique (34), De Andrés (2), Rincón (6) y Matesanz (2).

El partido no tuvo color ya que desde el primer momento, Cetipsa se mostró arrollador notándose en Europol CBS la falta de ritmo a causa de la lejanía del último partido de competición oficial. A poco de comenzar el encuentro el marcador señalaba un escandaloso 3-19 que dejaba ver bien a las claras las diferencias entre uno

y otro equipo. Hacia la mitad de la primera parte se puede decir que terminó el encuentro pues el electrónico marcaba un 9-36 para Cetipsa. A partir de ahí el partido se convirtió en un corral con ataques continuos por parte de los dos equipos culminando normalmente por Manrique o por Josete. En la segunda parte la diferencia se estancó en los 30 puntos. Ni Europol conseguía rebajarla debido a sus pérdidas de balones, ni Cetipsa aumentarla por las continuas faltas personales de sus jugadores que fueron mermando su efectividad. Primero fue De Andrés, y en tres minutos cayeron Rincón, Matesanz y César lo que dejó al equipo con tres hombres en cancha, si bien el partido estaba más que resuelto y lo único que consiguieron los hombres de José Joaquín Martín fue rebajar las diferencias de 39 a los 31 puntos finales.

MESA

CICLISMO

Vitali ganó ayer en el Giro

Riva del Garda. — Marco Vitali, corredor italiano del equipo Atala, se ha adjudicado la decimo-séptima etapa del Giro de Italia disputada ayer entre Canazei y Riva del Garda, de 206 kilómetros en los que invirtió 5 horas, 42 minutos y 52 segundos, a una velocidad media de 36,049 km/h.

Tras esta jornada, el irlandés, Stephan Roche, que llegó 8 minutos y 37 segundos después que el vencedor, continúa en poder de la «maglia rosa» de líder.

Marco Vitali hizo valer su potente golpe de pedal ante sus compatriotas y compañeros de escapada Alessandro Paganessi y Marco Giovannetti, que se clasificaron, a continuación en el mismo tiempo.

Los españoles mantienen sus posiciones y ayer, tanto Lejarreta como Mújica siempre estuvieron al lado de los grandes, llegando en octava y décima posición a 8.37 del vencedor.

Hoy se disputará la decimotava etapa entre Riva del Garda y Trescore Balneario, de 190 kilómetros completamente llanos.

Clasificación de la etapa: 1, Vitali (Ita.), 5.4252; 2, Paganessi (Ita. m.t.); 3, Giovannetti (Ita.) m.t.; 8, Lejarreta (Esp.), a 08.37; 9, Roche (Irl.) a 08.37; 10, Mújica (Esp.) a 08.37.

General: 1, Stephen Roche (Irl.), 82.47.10; 2, Eric Breukink (Hol.), a 33; 3, Robert Millar (Esc.), a 02.08; 6, Marino Lejarreta (Esp.), a 03.12; 10, Mújica (Esp.), a 05.10.—Efe

Miguel Angel Serrano Rubio, campeón provincial de cadetes

Durante este fin de semana se han celebrado en Navas de Oro dos importantes pruebas de ciclismo. La primera de ellas fue el Campeonato Provincial de Aficionados que organizó el Club Ciclista Navas de Oro y en el que participaron 22 corredores de los equipos Orbea-Venta Magullo, Bicycles Garrido, Cerveteria Alhambra y Café La Brasileña.

El triunfo correspondió a Miguel Angel Serrano Rubio del Café La Brasileña, antes en las filas del Club Ciclista Navas de Oro. Los corredores cubrieron 104 kilómetros a una media de 38,02 kilómetros/hora. La clasificación fue esta: 1.º, Miguel Angel Serrano Rubio, 2 horas, 44 minutos y 2 segundos; 2.º, Juan García Arcones, a 7'16"; 3.º, Cipriano Sastre de Miguel, m.t. (1.º afic. esp.); 4.º, Enrique López García, m.t.; 5.º, Fernando Alvarez Alameda, a 13'36".

ESCUELAS DE CICLISMO

El domingo se celebró el VI Trofeo Club Navas de Oro para Escuelas de Ciclismo para corredores de las categorías infantil, alevín y principiante, con organización y patrocinio del mismo club. Las clasificaciones fueron las siguientes:

Principiantes: 1.º, Javier Alonso Aguilár, C.C. Navas de Oro-Caja; 2.º, Abel Pastor Romero, C.C. Aguila, y 3.º, Luis A. Calle García, C.C. Navas de Oro-Caja. 6 corredores sobre 2.200 kms.

Alevín: 1.º, Juan Diego Correa Miguel, C.C. Navas de Oro-Caja; 2.º, Javier Gilmartín Hurtado, Kalorsa; 3.º, Alejandro Sanz García, Kalorsa. 30 corredores sobre 4.400 kms.

Infantil: 1.º, Milkar García Fernández, C.C. Navas de Oro-Caja; 2.º, Adolfo Gómez Rubio, Eufón Cuéllar; 3.º, Juan A. Sancho Santirso, Kalorsa. 31 corredores sobre 14.300 kms.

QUINIELAS

Ningún acertante de catorce en la Q-2

Madrid. — Ningún acertante de 14 resultados apareció en la Q 2 o quiniela final de la última jornada, una vez finalizado el escrutinio provisional, correspondiente al boleto del pasado domingo. Los seis acertantes de 13 resultados recibirán 12.992.454 pesetas, mientras que los 167 de 12 se llevarán 466.795, los 2.503 de 11, 31.145 pesetas. En la Q 1 o quiniela al descanso sólo apareció un acertante de 14 resultados que percibirá 33.409.167 pesetas.

QUINIELA HIPICA

El único acertante de la quiniela hipica, propietario de los dos boletos con 6 resultados, recibirá 3.521.422 pesetas, por cada combinación, que sumados a los boletos con 5 y 4 aciertos le harán percibir un total de nueve millones de pesetas. El boleto premiado fue sellado en Vizcaya. Los 239 acertantes de 5 resultados cobrarán 29.467 pesetas y los 7.705 de 4, 914. La recaudación fue de 38.415.520 pesetas.

AUTOMOVILISMO

Pérez Sala tuvo que abandonar en el GP de Pau de F-3.000

Pau (Francia). — El francés Yannick Dalmas se adjudicó el Gran Premio de Pau de Fórmula 3.000, cuarta de la especialidad, por delante del canadiense John Jones y del también francés Michel Ferté, disputada ayer en un circuito urbano de la ciudad francesa.

El brasileño Mauricio Gugelmin y el italiano Stefano Modena, que no estuvieron entre los únicos once pilotos que lograron clasificarse al final de la carrera, comparten la cabeza de la clasificación general, con doce puntos cada uno.

El español Luis Pérez Sala, que se encontraba en la sexta posición de la general, a seis puntos de los líderes, tuvo que abandonar la prueba a trece vueltas del final, después de chocar contra un guardarrail cuando intentaba adelantar al italiano Martini, con quien mantuvo durante cuarenta giros un duelo personal por la tercera plaza de la carrera.

Martini, más rápido en las rectas, pero impotente para descolgar a Pérez Sala de su rebufo en las zonas de virajes, se dedicó a obstaculizar al español durante gran parte de la carrera, aprovechando el estrecho trazado del circuito urbano, y provocó el arriesgado intento de adelantamiento del piloto catalán, que ocasionó su retirada.—Efe

TELEGRAMAS DEPORTIVOS

GOLF: Severiano Ballesteros se encuentra en segunda posición en la lista europea de ganancias, con 19,4 millones de pesetas ganadas en lo que va de temporada. El británico Ian Woosnam es el líder de esta clasificación, con 20,7 millones.

BILLAR: El equipo del Club Billar Barcelona participará en la final del Campeonato de Europa interclubes, de billar a tres bandas, que se disputará en Copenhague (Dinamarca), este fin de semana.

EUROBASKET'87

Hoy, España-RFA en cuartos de final

Atenas. — La selección española de baloncesto se enfrenta hoy a la de la República Federal Alemana (20.30, por TVE-2) en cuartos de final del Campeonato de Europa, que se celebra en Atenas. En juego está la clasificación para las semifinales y, por tanto, la posibilidad de estar entre los cuatro primeros equipos de Europa, objetivo mínimo que se considera debe cumplir a la vista de su calidad.

Ya hay semifinalistas en la Copa del Mundo de rugby

Brisbane (Australia). — Australia y Francia, el sábado en Sydney, y Nueva Zelanda y Gales, el domingo en Brisbane, disputarán las semifinales de la Copa del Mundo de rugby, tras la victoria de ayer de la selección galesa ante Inglaterra, aquí.

Gales ganó ayer en el Ballymore Park de Brisbane, ante unos 12.000 espectadores, el derecho de disputar las semifinales de la Copa del Mundo, en la que se enfrentará a los grandes favoritos de la competición, los All Blacks de Nueva Zelanda.

El partido estuvo dominado por las férreas defensas, pero los galeses acertaron en tres ensayos, de los que transformaron dos, mientras Inglaterra no logró puntuar hasta tres minutos antes de la hora, en un golpe de castigo de Jonathan Webb, que había fallado dos anteriormente.—Efe

EDICTO

DON FRANCISCO JAVIER VIEIRA MORANTE, Magistrado, Juez de 1.ª Instancia del número dos de Segovia y su Partido.

HACE SABER: Que en dicho Juzgado, con el número 166/87, se sigue expediente de dominio por el Procurador D. Francisco Martín Orejana, en nombre de Don Frutos, Don Fernando, Doña Engracia, doña María Mercedes y Doña María Fuencisla Pérez Arribas, sobre reanudación del tracto sucesivo interrumpido e inscripción a su favor por quintas e iguales partes, en el Registro de la Propiedad número tres de este Partido, de las fincas de su propiedad que a continuación se relacionan:

A.- FINCAS URBANAS EN EL TERMINO MUNICIPAL DE ORTIGOSA DEL MONTE (SEGOVIA).

1.- UNA CASA en la calle Toriles n.º 6, que consta de planta baja, con portal, cocina, dos pequeñas habitaciones y otra para su dormitorio con su desván. Mide una superficie de trece metros de longitud por siete de latitud. Linda: al saliente, con casa de José Miguel del Barco; al mediodía, con corral de Aquilino Arribas; al Norte con otro de Mariano Fernández y al poniente con la casa del referido Mariano; estando inscrita dicha finca, según certificación del Registro de la Propiedad N.º 3 de los de Segovia, al folio 196 del Tomo 1.039, del Archivo General, Libro 5.º del Ayuntamiento de Ortigosa del Monte, inscripción 1.ª y única, finca n.º 436. Teniendo la misma el número de referencia catastral 01-01-009, según el Servicio de Catastro y Valoración Urbana de Segovia.

(Por su parte esta finca en el Do-

cumento de las operaciones de inventario, avalúo, división y adjudicación de los bienes de la herencia de D.ª ANDREA ARRIBAS Y OTERO y que se adjunta a este escrito, se describe de la siguiente manera UNA CASA en la calle de Toriles s/n, que consta de planta baja o portal, cocina, dos pequeñas habitaciones para dormitorios con su desván. Tiene una superficie aproximada de noventa y un metros cuadrados y linda: al saliente con finca de Herederos de Pablo Arribas; al mediodía con corral de Engracia Pérez; al Norte con casa de Pablo Lafuente y al Poniente con patio de la misma hacienda).

2.- UN CORRAL en el casco del Pueblo de Ortigosa del Monte, en la calle de los Toriles n.º 6; unido a la casa anteriormente descrita y que tiene una superficie de treinta metros de longitud, por trece de latitud. Linda: al saliente, con casa de Aquilino Arribas; al mediodía y poniente, con calle de los Toriles y al Norte, con casa de Mariano Fernández y Juliana de Miguel. Estando inscrita dicha finca, según certificación del Registro de la Propiedad n.º 3 de los de Segovia, al folio 200, del Tomo 1.309 del Archivo General, Libro 5.º del Ayuntamiento de Ortigosa del Monte, inscripción 1.ª y única, finca n.º 437. Teniendo la misma el número de referencia catastral 01-01-009, según el Servicio de Catastro y Valoración Urbana de Segovia.

(Por su parte esta finca en el documento de las operaciones de inventario, avalúo, división y adjudicación de los bienes de la herencia de

D.ª ANDREA ARRIBAS Y OTERO y que se adjunta a este escrito, se describe de la siguiente manera: UN CORRAL que mide trece metros de latitud por treinta de longitud, es decir, trescientos noventa metros cuadrados, contiguo a la antedicha casa; y que linda: por el saliente con casa de este caudal; al mediodía y poniente con calle de los toriles y al Norte con pajar de Romana Otero Fernández y Magdalena del Barrio).

3.- UN PAJAR en el casco del pueblo de Ortigosa del Monte, en la calle de los Toriles n.º 6; unido al corral antes descrito y que tiene una superficie de quince metros de largo por ocho de ancho. Linda: al saliente y al mediodía con corral de Aquilino Arribas; al Norte con pajar de Robustiano Pinuela y al poniente con calle de los Toriles; estando inscrita dicha finca según certificación del Registro de la Propiedad n.º 3 de los de Segovia, al folio 203 del Tomo 1.309 del Archivo General, Libro 5.º del Ayuntamiento de Ortigosa del Monte, inscripción 1.ª y única, finca n.º 438. Teniendo la misma el número de referencia catastral 01-01-009, según el Servicio de Catastro y Valoración Urbana de Segovia.

(Por su parte esta finca en el documento de las operaciones de inventario, avalúo, división y adjudicación de los bienes de la herencia de D.ª ANDREA ARRIBAS Y OTERO y que se adjunta a este escrito se describe de la siguiente manera: UN PAJAR dentro del corral anteriormente indicado, que mide quince metros de longitud por ocho de latitud, y linda: por el saliente y medio-

día con dicho corral; por el Norte con pajar de Romana Otero y Magdalena del Barrio; y por el poniente con la calle de los Toriles).

4.- UN PAJAR con dos tenados o cobertizos y un pequeño huerto, todo unido, sito en el término municipal de Ortigosa del Monte y en su calle Real n.º 42, y un corral por la parte anterior. Mide el pajar diecisiete metros de longitud, por ocho de latitud. El corral mide dieciséis metros y setenta y un centímetros de longitud, y quince metros con noventa y seis centímetros de latitud. Y el huerto tiene una cabida de diez estadales, es decir, noventa y ocho metros y cincuenta centímetros cuadrados. Linda: al oriente con calle Real; al mediodía con dicha calle; al Norte con calle Toriles; y al poniente con heredad de Valentín Moral. Estando inscrita dicha finca, según certificación del Registro de la Propiedad n.º 3 de los de Segovia, al folio 225 vuelto, del Tomo 1.078 del Archivo General, Libro 4.º del Ayuntamiento de La Losa. Teniendo la misma el número de referencia catastral 01-01-010, según el Servicio de Catastro y Valoración Urbana de Segovia.

(Por su parte esta finca en el documento de las operaciones de inventario, avalúo, división y adjudicación de los bienes de la herencia de D.ª ANDREA ARRIBAS Y OTERO y que se adjunta a este escrito, se describe de la siguiente manera: UN PAJAR sito en el casco urbano de Ortigosa del Monte, en su calle Real n.º 34, que mide una superficie aproximada de doscientos cincuen-

ta metros cuadrados; y que linda: al saliente con calle de los Toriles, al mediodía con carretera de Otero de Herreros; poniente Juan Miguel Muñoz; y Norte con dicha calle de los Toriles).

B.- FINCAS RUSTICAS EN EL TERMINO MUNICIPAL DE ORTIGOSA DEL MONTE (SEGOVIA).

5.- UN CERCADO VALLADO DE PARED, llamado de la Mora en el término de Ortigosa del Monte, de cabida noventa y seis áreas y sesenta y dos centiáreas y media; y que linda: por el Este, con cerca de Juan Bermejo; por el Sur con cañada de ganados; y por el Oeste y Norte con Dionisio Pérez; estando inscrita dicha finca, según certificación del Registro de la Propiedad, n.º 3 de los de Segovia, al folio 243, del Tomo 2.143 del Archivo General, Libro 8.º del Ayuntamiento de Ortigosa del Monte; inscripción 1.ª y única; finca n.º 654.

(Por su parte esta finca en el documento de las operaciones de inventario, avalúo, división y adjudicación de los bienes de la herencia de D.ª ANDREA ARRIBAS Y OTERO y que se adjunta a este escrito se describe de la siguiente manera: UN CERCADO VALLADO DE PARED llamado de la Mora, de tres obradas, equivalente a doce mil metros cuadrados; que linda: al Este con cerca de Alberto Pérez, al Sur con Cañada de ganado; y al Oeste y al Norte con finca de herederos de Eloy Pérez. Está inscrita en el Registro de la Propiedad al tomo 2.143, Libro 8.º, folio 243, finca 654; siendo la parcela n.º 3, del polígono 19, según el Catastro de Rústica.

6.- UN CERCADO VALLADO DE PARED, llamado de la Ribera o la Presa, en término de Ortigosa del

(Continúa en la pág. 14)

(Viene de la pág. 13)

Monte, de cabida una obrada de tercera calidad, o sea treinta y nueve áreas y cuarenta centiáreas y que linda: al saliente y mediodía con camino y entradas del Molino de Julián García y Francisco Díez; al poniente con cercado ignorado; y al Norte con cerca de Lorenzo Martín, hoy Aniceto de Frutos; estando inscrita dicha finca, según certificación del Registro de la Propiedad n.º 3 de los de Segovia, al folio 77 vuelto, del Tomo 2.143 del Archivo General, Libro 8.º del Ayuntamiento de Ortigosa del Monte, finca n.º 591.

(Por su parte esta finca en el documento de las operaciones de inventario, avalúo, división y adjudicación de los bienes de la herencia de D.ª ANDREA ARRIBAS Y OTERO, y que se adjunta a este escrito, se describe de la siguiente manera: UN CERCADO VALLADO DE PARED, llamado de la Ribera de la Presa o del Moreno, de una obrada de tercera calidad, equivalente a treinta y nueve áreas y cuarenta centiáreas; que linda: por el Este y Sur con camino y entradas del Molino de Julián García y Bernardino Díez; por el Oeste con Petra Fernández, y por el Norte con cerca de Dionisio de Frutos. Inscrita en el Registro de la Propiedad al Tomo 2.143, Libro 8.º, folio 591; parcela n.º 18, del polígono n.º 19 del Catastro de Rústica.

7.— UN CERCADO, llamado de las Heras, en término de Ortigosa del Monte, de cabida cuatro mil doscientos treinta y tres metros con cincuenta y cuatro decímetros cuadrados; y que linda: al Este con cercado de Juan de la Calle; al Sur con camino de la Fuente; al Oeste con finca que se reserva D.º Canuto Fernández, y al Norte con las eras de Ortigosa del Monte; estando inscrita dicha finca, según el Registro de la Propiedad n.º 3 de los de Segovia, al folio 245, del Tomo 2.143, del Archivo General, Libro 8.º, del Ayuntamiento de Ortigosa del Monte, inscripción 1.ª y única, finca n.º 656.

(Por su parte esta finca en el documento de las operaciones de inventario, avalúo, división y adjudicación de los bienes de la herencia de D.ª ANDREA ARRIBAS Y OTERO, y que a este escrito se adjunta, se describe de la siguiente manera: OTRO CERCADO, llamado de las Eras o de D.º Julio, de cuatro mil metros cuadrados; que linda: por el Este con calle de la Fuente; por el Sur con herederos de Julio Irazo; por el Oeste con finca de Canuto Fernández; y por el Norte con las eras del pueblo de Ortigosa del Monte. Inscrita en el Registro de la Propiedad al Tomo 2.143, Libro 8.º, folio 245, finca 656; inscripción 1.ª y única; siendo la parcela n.º 22, del polígono 10, del Catastro de Rústica).

Esta finca actualmente se encuentra dividida en cuatro parcelas, según los correspondientes títulos de extinción de comunidad que a este escrito se adjunta, siendo estas cuatro fincas las siguientes:

A.— Cercado, llamado de las Eras o de D.º Julio, de unos mil doscientos diez metros cuadrados; que linda: por el Este con calle de la Fuente; por el Oeste con finca que se describe en el presente título bajo el n.º 11 y que se adjudica a D.ª MARIA DE LAS MERCEDES PEREZ Y ARRIBAS; por el Sur con finca procedente de donde la que se describe, que se adjudica a FRUTOS PEREZ Y ARRIBAS; y por el Norte con la calle de las Eras del Pueblo.

B.— CERCADO, llamado de las Eras o de D.º Julio, de unos mil doscientos diez metros cuadrados; que linda: por el Norte con fincas procedentes de donde la de este número, adjudicadas a ENGRACIA, MERCEDES Y FUENCISLA PEREZ Y ARRIBAS, respectivamente; por el Sur con Julio Irazo; por el Este con calle de la Fuente, y por el Oeste con Julia Fernández.

C.— CERCADO, llamado de las Eras o de D.º Julio, de unos mil doscientos diez metros cuadrados; que linda: por el Norte con la calle de las Eras del Pueblo; por el Sur con finca procedente de donde la que se describe, adjudicada a FRUTOS PEREZ Y ARRIBAS, por el Este también con finca procedente de donde la que se describe, adjudicada a MERCEDES PEREZ Y ARRIBAS; y por el Oeste con herederos de Tomás Hernández.

D.— UN CERCADO, llamado de las Eras o de D.º Julio, de unos mil

doscientos diez metros cuadrados; que linda: por el Norte con la calle de las Eras del Pueblo; por el Sur con finca procedente de donde la que se describe, adjudicada a FRUTOS PEREZ Y ARRIBAS; por el Este finca procedente de donde la que se describe, adjudicada a ENGRACIA PEREZ Y ARRIBAS; y por el Oeste finca procedente de donde la que se describe, adjudicada a FUENCISLA PEREZ Y ARRIBAS.

8.— UN CERCADO, llamado de la Pajarilla, en término municipal de Ortigosa del Monte, de cabida cuarenta y seis áreas y noventa y seis centiáreas; linda: por el Norte con finca de la misma procedencia, vendida a D.º Dionisio Pérez; por el Sur con cercado que labra Silforiano Otero; por el Este Aquilino Arribas; y por el Oeste con cerca de Juan de la Calle; estando inscrita dicha finca, según el Registro de la Propiedad, n.º 3 de los de Segovia, al folio 244, del Tomo 2.143 del Archivo General, Libro 8.º del Ayuntamiento de Ortigosa del Monte, inscripción 1.ª y única, finca 655.

(Por su parte esta finca en el documento de las operaciones de inventario, avalúo, división y adjudicación de los bienes de la herencia de D.ª ANDREA ARRIBAS Y OTERO, se describe de la siguiente manera: OTRO CERCADO, llamado de la Pajarilla, de cinco cuartas, es decir, cincuenta y nueve áreas y diez centiáreas; que linda por el Norte, con Ascensión Pérez; por el Sur, con cercado de Teodoro Pérez, por el Este con entrada a calle, y por el Oeste con cerca de la Capellania. Inscrita en el Registro de la Propiedad al Tomo 2.143, Libro 8.º, folio 244, finca 655, inscripción 1.ª, siendo la parcela n.º 7, del polígono 22, según el Catastro de Rústica).

Según certificación del mencionado Catastro de Rústica, dicha finca figura inscrita como parcela n.º 8, del polígono 39.

9.— UNA HUERTA en término de Ortigosa del Monte, en la calle del Chorrillo, denominada de las Puertas, con sus tapias de piedra berroqueña, de cabida diecinueve áreas y setenta y cinco centiáreas; linda: al Oriente, con huerto de Margarita y Andrea Arribas; al mediodía, con cerca o prado de herederos de D.º Manuel Entero; al Poniente, calle del Chorrillo; estando inscrita dicha finca, según el Registro de la Propiedad n.º 3 de los de Segovia, al folio 98 vuelto, del Tomo 1.613 del Archivo General, Libro 6.º, del Ayuntamiento de Ortigosa del Monte; inscripción 3.ª y última, finca n.º 484.

(Por su parte esta finca en el documento de las operaciones de inventario, avalúo, división y adjudicación de los bienes de la herencia de D.ª ANDREA ARRIBAS Y OTERO, y que se adjunta a este escrito, se describe de la siguiente manera: UNA HUERTA, en la calle del Chorrillo, hoy Toriles, de cabida nueve áreas y ochenta y cinco centiáreas, denominada de las Puertas, con sus tapias de piedra berroqueña; que linda: al saliente, huerta de Andrea Arribas; mediodía, cerca de los herederos de Manuel Entero; poniente, partición de Asunción Pérez; y Norte, calle de los Prados. No está inscrita en el Registro de la Propiedad, y es la parcela 57, del polígono 7, del Catastro de Rústica).

Según certificación de dicho Catastro de Rústica, dicha finca figura como parcela n.º 57, del polígono 7.

10.— UN TERRENO, en término de Ortigosa del Monte, por bajo de la cerca de la Monja, de cabida tres fanegas y dos cuartillos de tercera calidad, es decir, una hectárea, diecinueve centiáreas y ochenta y cuatro centiáreas; linda: al saliente y al Norte, con partes vendidas a D.º Niceto de Frutos; al mediodía con calle de la Torotola; al poniente con camino de Santa Lucía; estando inscrita dicha finca, según el Registro de la Propiedad n.º 3 de los de Segovia, al folio 70, del Tomo 1.844, del Archivo General, libro 7.º del Ayuntamiento de Ortigosa del Monte, inscripción 1.ª y única, finca n.º 537.

(Por su parte esta finca en el documento de las operaciones de inventario, avalúo, división y adjudicación de los bienes de la herencia de D.ª ANDREA ARRIBAS Y OTERO, que se adjunta a este escrito, se describe de la siguiente manera: OTRO TERRENO, por bajo de la cerca de la Monja, de cabida una hectárea, diecinueve áreas y ochenta y

cuatro centiáreas; que lindan al saliente, con Mariano de Frutos; al Norte con Felipe de Frutos; al mediodía con calle de la Taratola; y al poniente, con camino de Santa Lucía; dicha finca no está inscrita en el Registro de la Propiedad; y es la parcela número 3, del polígono 33, del Catastro de Rústica.

11.— UN TERRENO DE PASTOS, en término de Ortigosa del Monte, al sitio denominado de la Presa, de cabida siete celemines de tercera calidad, o veintidós áreas y noventa y siete centiáreas; y que linda: Al Este con cordel de cuarenta y cinco varas de anchura; al Sur, con paso de ganados de veinticinco metros; al Oeste, con cercado de Melchor Bermejo, y al Norte, con terreno partición de Isidro Piñuela y Juan de la Calle, calle Mala por medio; figurando inscrita dicha finca, según el Registro de la Propiedad n.º 3 de los de Segovia, al folio 74, del Tomo 1.844 del Archivo General, libro 7.º del Ayuntamiento de Ortigosa del Monte, inscripción 1.ª y única, finca n.º 539.

(Por su parte esta finca en el documento de inventario, avalúo, división y adjudicación de los bienes de la herencia de D.ª ANDREA ARRIBAS Y OTERO, y que se adjunta a este escrito, se describe de la siguiente manera: OTRO TERRENO DE PASTOS, al sitio denominado la Presa, de cabida unas veintitrés áreas y noventa y siete centiáreas; y que linda: al saliente, con cordel de ganado de cuarenta y cinco varas de anchura; al mediodía, con paso de ganados de veinticinco metros; al poniente, con cerca de herederos de Melchor Bermejo, y al Norte con calle Mala. Dicha finca no aparece inscrita en el Registro de la Propiedad; y es la parcela n.º 2 del polígono 22, del Catastro de Rústica).

Según certificación de dicho Catastro de Rústica, dicha finca figura como parcela n.º 39, del polígono 17.

12.— UNA TIERRA, en término de Ortigosa del Monte, al sitio de las Porquerizas, de cabida treinta y nueve áreas y cuarenta centiáreas, de tercera calidad; linda: al oriente, con tierra de Luis Contreras; al mediodía con Aquilino Arribas; al poniente con reguero de las Porquerizas; y al Norte con tierra de Cándido Pérez de Frutos; según certificación del Registro de la Propiedad n.º 3 de los de Segovia, dicha finca aparece inscrita al folio n.º 169, del Tomo 1.613, del Archivo General, Libro 6.º del Ayuntamiento de Ortigosa del Monte, inscripción 1.ª y única, finca n.º 502.

(Por su parte esta finca en el documento de las operaciones de inventario, avalúo, división y adjudicación de los bienes de la herencia de D.ª ANDREA ARRIBAS Y OTERO, y que se adjunta a este escrito, se describe de la siguiente manera: LA MITAD INDIVISA CON D.ª ASCENSION PEREZ Y ARRIBAS, de una finca al sitio conocido como «Las Porquerizas», de treinta y nueve áreas y cuarenta centiáreas; y que linda: al Saliente con Luis Contreras; al mediodía con la misma hacienda; al Poniente con sequera de las Porquerizas, y al Norte con herederos de Cándido Pérez de Frutos. Dicha finca no aparece inscrita en el Registro de la Propiedad, y es la parcela n.º s/n, del polígono 37 del Catastro de Rústica).

Según certificación del mencionado Catastro de Rústica, dicha finca figura inscrita como la parcela n.º 26, del polígono 39.

13.— UNA TIERRA, en término de Ortigosa del Monte, al sitio de las Porquerizas de cabina noventa y ocho áreas y cincuenta centiáreas; linda al saliente, con tierra de herederos de Santiago del Barrio; al mediodía, con Luis Contreras; al Norte con cerca de Cándido Pérez de Frutos; y al Poniente con lo mismo; estando dicha finca, según el Registro de la Propiedad n.º 3 de los de Segovia, inscrita al folio 106 vuelto, del Tomo número 1.613 del Archivo General, libro 6.º del Ayuntamiento de Ortigosa del Monte, inscripción 2.ª y última, finca número 485.

(Por su parte, según el documento de las operaciones de inventario, avalúo, división y adjudicación de los bienes de la herencia de D.ª ANDREA ARRIBAS Y OTERO, que se adjunta al presente escrito, esta finca se describe de la siguiente manera: OTRA MITAD INDIVISA CON D.ª ASCENSION ARRIBAS de otra tierra, al sitio de las «Porquerizas», de cabida noventa y ocho áreas y cincuenta centiáreas; que linda: al sa-

liente con la misma hacienda; al mediodía, con Luis Contreras; al Norte, con la misma hacienda, y al poniente lo mismo. Se encuentra inscrita en el Registro de la Propiedad al folio 106, del Tomo 6.º, siendo la parcela n.º 7, del polígono 37 del Catastro de Rústica).

Según certificación de dicho Catastro de Rústica, dicha finca figura como parcela n.º 29, del polígono 39.

14.— UNA TIERRA DE LABOR, en término de Ortigosa del Monte, al sitio de las Porquerizas, de cabida cincuenta y nueve áreas y diez centiáreas; que linda: al saliente, con tierra de Ambrosio Pérez Nogales; al mediodía, con terreno de herederos de Ezequiel Martín; al Norte con heredad de Luis Contreras; y al poniente con tierra de Manuel de Frutos; figurando dicha finca inscrita, según el Registro de la Propiedad n.º 3 de los de Segovia, al folio 112, del Tomo 1.613 del Archivo General, libro 6.º del Ayuntamiento de Ortigosa del Monte, inscripción 2.ª y última, finca n.º 488.

(Por su parte, según el documento de las operaciones de inventario, avalúo, división, adjudicación de los bienes de la herencia de D.ª ANDREA ARRIBAS Y OTERO, que se adjunta al presente escrito, esta finca se describe de la siguiente manera: MITAD INDIVISA DE OTRA TIERRA CON D.ª ASCENSION ARRIBAS, de cincuenta y nueve áreas y diez centiáreas; que linda: al saliente, con la misma hacienda, al mediodía con herederos de Mariano de Frutos; al poniente con la misma hacienda; y al Norte con Faustino Tabanera. Está inscrita al folio 112, del Tomo 6.º del Registro de la Propiedad; es la parcela n.º 12, del polígono 37, según el Catastro de Rústica).

Según certificación de dicho Catastro de Rústica, dicha finca figura como parcela n.º 30, del polígono 39.

15.— UN CERCADO REGADIO DE PASTO, en el término municipal de Ortigosa del Monte, al sitio de las Porquerizas, de cabida media obrada, o sea, diecinueve áreas y setenta centiáreas; linda: al saliente, con tierra de Manuel de Frutos; al mediodía, con cerca de Luis Contreras; al Norte, con el mismo, y al poniente, con herederos de Ezequiel Martín; estando inscrita dicha finca, según el Registro de la Propiedad n.º 3 de los de Segovia, al folio 157 vuelto, del Tomo 1.309 del Archivo General, Libro 5.º del Ayuntamiento de Ortigosa del Monte; inscripción 2.ª y última, finca n.º 422.

(Por su parte, según el documento de las operaciones de inventario, avalúo, división y adjudicación de los bienes de la herencia de D.ª ANDREA ARRIBAS Y OTERO, que se adjunta al presente escrito, esta finca se describe de la siguiente manera: LA MITAD INDIVISA CON D.ª ASCENSION ARRIBAS, DE UN CERCADO DE PASTOS Y REGADIOS, al sitio de las Porquerizas, de media obrada, o sea, diecinueve áreas y setenta centiáreas; que linda: al saliente, con Mariano de Frutos, al mediodía, con cerca de Luis Contreras; y al Norte y al poniente, con la misma hacienda. Dicha finca está inscrita al folio 157 vuelto, del Tomo 5.º, del Registro de la Propiedad, y es la parcela n.º 2, del polígono 36, del Catastro de Rústica).

16.— UN TERRENO DE PASTO SECANO SIN CERCAR, en término municipal de Ortigosa del Monte, al sitio de las Porquerizas, de cabida cinco cuartas, o sea, cuarenta y nueve áreas y veinticinco centiáreas; que linda, al saliente, con cañada de las Porquerizas; al mediodía, con cerca de prado de Justo Pérez; al poniente, con cerca del río de Baldomero Pérez, y al Norte, con tierra de Ceferino Dueñas; está inscrita dicha finca, según el Registro de la Propiedad n.º 3 de los de Segovia, al folio 160 vuelto, del Tomo 1.309 del Archivo General, Libro 5.º del Ayuntamiento de Ortigosa del Monte, inscripción 2.ª y última, finca n.º 423.

(Por su parte, según el documento de las operaciones de inventario, avalúo, división y adjudicación de los bienes de la herencia de D.ª ANDREA ARRIBAS Y OTERO, que se adjunta al presente escrito, esta finca se describe de la siguiente manera: MITAD INDIVISA CON D.ª ASCENSION ARRIBAS de un TERRENO DE PASTOS SIN CERCAR, a las

Porquerizas, de cinco cuartas, o sea, cuarenta y nueve áreas y veinticinco centiáreas; que linda: al saliente, con cañada de las Porquerizas; al mediodía, con cerca del Prado de Timoteo Pérez; al Norte, con Ceferino Dueñas; y al poniente, con cerca del río de Baldomero Pérez. Dicha finca figura inscrita en el Registro de la Propiedad al folio 160, del Tomo 5.º, sin indicación del Libro y tampoco número de parcela y polígono, según el Catastro de Rústica.

17.— UNA TIERRA DE LABOR, en término municipal de Ortigosa del Monte, al sitio de las Porquerizas, de cabida cinco cuartas, equivalente a cuarenta y nueve áreas y veinticinco centiáreas; que linda: por el saliente, con tierra de Manuel de Frutos, al mediodía, con cerca de Cándido Pérez de Frutos; al poniente, con terrenos de herederos de Ezequiel Martín, y por el Norte, con terrenos de Luis Contreras. Estando inscrita dicha finca, según certificación del Registro de la Propiedad n.º 3 de los de Segovia, al folio 163 vuelto, del Tomo 1.309 del Archivo General, del Libro 5.º del Ayuntamiento de Ortigosa del Monte, inscripción 2.ª y última, finca n.º 424.

(Por su parte, según el documento de las operaciones de inventario, avalúo, división y adjudicación de los bienes de la herencia de D.ª ANDREA ARRIBAS Y OTERO, que se adjunta al presente escrito, dicha finca aparece descrita de la siguiente manera: MITAD INDIVISA DE OTRA TIERRA DE LABOR CON D.ª ASCENSION ARRIBAS, al sitio de las Porquerizas, de cabida cinco cuartas, o sea, cuarenta y nueve áreas y veinticinco centiáreas, y que linda: al saliente, con tierras de la misma hacienda; al mediodía con cerca de la misma hacienda y Cándido Pérez de Frutos; y al Norte y al Poniente, con la misma hacienda. Se encuentra inscrita en el Registro de la Propiedad, al folio 163 vuelto, del Tomo 5.º. Sin especificación del número de parcela, ni del polígono del Catastro de Rústica).

18.— UNA CERCA DE LABOR, en término de Ortigosa del Monte, llamada el Cercado de la Lancha, de cabida dos obradas y ciento ochenta y cuatro estadales, o sea noventa y seis áreas y noventa y dos centiáreas. Linda: por el Oriente, con Enríques del Concejo; por el mediodía, con el camino del Berrocal; poniente con cercado de Santiago del Barrio; y al Norte, con cerca de Valentín Moral. Estando inscrita dicha finca, según certificación del Registro de la Propiedad n.º 3 de los de Segovia, al folio 67, del Tomo 1.078 del Archivo General, Libro 4.º del Ayuntamiento de Ortigosa del Monte, aparece inscripción 3.ª y última, finca n.º 330.

(Por su parte, según el documento de las operaciones de inventario, avalúo, división y adjudicación de los bienes de la herencia de D.ª ANDREA ARRIBAS Y OTERO, que se adjunta al presente escrito, esta finca se describe de la siguiente manera: CERCA DE LABOR, al cercado de la Lancha, de dos obradas y ciento ochenta y cuatro estadales, o sea, noventa y seis áreas y noventa y dos centiáreas; que linda: al Este, con Enríques del Concejo; Sur, con el camino del Berrocal, hoy calle de la Plaza de Toros; Oeste, con cerca de Salvador Robledano y Catalina del Barrio; y Norte, con cerca de Clemente Muñoz, hoy Sagrario Muñoz, y calle de la Encina. Es la Parcela 37 del polígono 7 del Catastro de Rústica, y se halla inscrita en el Registro de la Propiedad, al Tomo 1.078, folio 67, finca n.º 330).

19.— UNA CERCA DE LABOR, en término municipal de Ortigosa del Monte, al sitio de la Plaza, con alguna chaparra en sus lindes, pared sencilla de piedra seca, un tercio medianil. Linda: Norte, camino de la Plaza de Toros; sur, Eduardo Fernández y cerca de Otero; Este, Ayuntamiento, y Oeste, Francisco Pérez. Su cabida es el de sesenta y dos áreas y diecinueve centiáreas. Según certificación del Registro de la Propiedad n.º 3 de los de Segovia, dicha finca aparece inscrita al folio 91, del Tomo 919 del Archivo General, Libro 3.º del Ayuntamiento de Ortigosa del Monte, aparece inscripción 7.ª y última, finca n.º 255.

(Por su parte, según el documento

(Continúa en la pág. 15)

ANUNCIOS POR PALABRAS

ALQUILERES

ALQUILAMOS nuestro voto. Somos Maoistas Radicales, ofrecemos nuestro voto a candidato capaz que mejore nuestro «status quo» personal. Interesados llamar a teléfonos: 423475 y 434442

SE ALQUILA casa en Añe, temporada verano. Telf.: 420626. Segovia.

NECESITO piso amueblado verano (91) 2488553

OFREZCO piso, nuevo, céntrico, en alquiler, temporada verano. Teléfono: 433880

SE ALQUILA piso amueblado temporada de verano. Telf.: 434239

PISO en Alicante última quincena de junio y primera quincena de julio. Telfs.: 171089 y 171753

ENSEÑANZA

KENT idiomas. Cursos de verano. Cursos intensivos. Recuperaciones EGB-BUP. c/ Tejedores, 28. Telf.: 434423

GANADOS

VENDO 250 ovejas de vientre y 50 corderos 10 lechazos. Cayetano Martín. Sequera de Fresno (Segovia)

TRABAJO

SE NECESITA chico de 16 a 18 años y asistente. Bar Orensano.

BISUTERIA. Gana dinero. Precios increíbles. Precios fábrica. Garantía ilimitada. Condiciones únicas. La mejor. Compruébalo ya. (91) 4313020 Alalba. Alta bisutería.

NECESITO oficial mecánico automóviles. Telf.: 500024

AUXILIARES clínica se ofrece para cuidar enfermo. Telf.: 423233

SE NECESITAN albañiles. Teléfono: 179126

SE NECESITA portero de noche casado de 45 a 55 años, y pinche de cocina de 16-17 años. Residencia Tagore. Telf.: 420035

SE NECESITA empleada de hogar. Telf.: 425494

EMPLEADA de hogar necesito de 8 a 2 con informes, experiencia. Telf.: 435447

REPRESENTANTE, hombre o mujer con experiencia en cosméticas y con coche, se precisa para Segovia y Avila. Teléfono 988-510790 (Sr. Soto)

SE NECESITA empleada de hogar fija. Teléfono: 420962

SE NECESITA cocinero. Telfs.: (983) 800612 y 800608

SE NECESITAN modistas con experiencia. Juan Bravo, 4-1.º.

EMPLEADA de hogar necesito de 8,30 a 6 con informes. Telf.: 435447

POR PROXIMA apertura preciso cinco personas mayores de 27 años que quieran desenvolverse dentro de unos altos niveles de beneficio. C.M. Teléfono 96-3511943. Abstengase representantes. Sr. Santaña.

AGENTES DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

LLANCASA, pisos locales, naves, fincas y solares. Ladreda, 25, 1.º. Teléfonos 425358 y 435962

TOVAR: Fernández Ladreda, extraordinario establecimiento hostelería, perfectamente instalado, funcionando. Facilidades.

TOVAR: Gobernador Fernández Jiménez, exquisita whiskería, funcionando, completamente instalada. Facilidades.

TOVAR: ¿Quiere vender su vivienda? Tenemos comprador al contado. Consúltenos.

TOVAR: Vivienda zona Regimiento, tres dormitorios, calefacción central, trastero exterior.

TOVAR: Vivienda Fernández Ladreda, 6 dormitorios, salones, trastero, etc.

MIGUEL TOVAR. Agente de la Propiedad Inmobiliaria. Ezequiel González, 6. Teléfonos: 435950 y 435461

HABITAT: Sepa encontrar su Habitat. Si quiere vender, si quiere comprar, siga los nuevos sistemas en gestión inmobiliaria.



URGENOS

Contactar propietarios casas individuales

- Preferible casco antiguo
- Con patio o jardín
- VENTA INMEDIATA

Dr. Castelo, 2 Tel. 43 30 10

HABITAT: San Ildefonso. 148 m.², 4 dormitorios, completamente rehabilitado. Amueblado. Oportunidad.

HABITAT: Nueva Segovia, 120 m.², 4 dormitorios, garaje, trastero. Estrenar.

HABITAT: Ezequiel González, 100 m.², 4 dormitorios. Exterior. Precio: 5.000.000

HABITAT: La Albuera. Nueva construcción. 4 dormitorios, garaje, trastero. Facilidades

HABITAT: Santo Tomás, 250 m.², piso y ático. Facilidades convenir.

HABITAT: Plaza Zuloagas. Magnífico Duplex. 273 m.². Garaje. Grandes mejoras.

HABITAT: Vía Roma. 150 m.². 4 dormitorios. Todo exterior, garaje.

HABITAT: Calle Descalzas. 460 m.². Dos plantas. Inmejorable para rehabilitación.

HABITAT: Juan Bravo, 5 viviendas venta conjunta. Precio: 11.000.000

HABITAT: San Millán. Casa 320 metros edificadas y 150 metros patio. 8.500.000

HABITAT: Su agencia, locales, pisos, chalet, solares, alquileres. Dr. Castelo, 2 (frente enlosado catedral). Telf. 434010.

INMOBITEC

Técnicos Inmobiliarios a su servicio

INMOBITEC: Traspasa local céntrico. 550 m.², zona céntrica.

INMOBITEC: Vende panadería instalada con despacho y vivienda unifamiliar.

INMOBITEC: Se vende finca 2.000 m.² ideal para colmenar a 30 km. de Segovia.

INMOBITEC: Vende local en zona Albuera 155 m.²

CONTACTE con Inmobitec. Avda. Fernández Ladreda, 25. 2.º D. Telf.: 430661

VARIOS

AUTOCARES, bodas, excursiones, turismo, sin conductor. Sierramar. Patiño. Ladreda 11. 430511 (seis líneas)

DECLARACIONES Renta. Asesoría, gestoría ASFEL. Fernández Ladreda, 12. 1.º. 420428

PRESTAMOS, gestionamos instantáneamente primeras y segundas hipotecas. Hasta 10 años. Toda España. Cancelamos embargos. Tlf: 2466494, 2462262, 2460206. C/ Alcalá, 196, Madrid.

ELECTRICIDAD Ruiz. Máquinas de coser Singer. Juan Bravo, 3. Teléfono 430397

REPUESTOS y recambios para motosegadoras Bertolini, Olimpia, B.C.S., Feliciano Martín Martín. Teniente Ochoa, 10. Telf.: 433810

VEHICULOS

VENDO furgoneta Mercedes, buen estado. Teléfono: 437563

VENDO Seat 131 supermirafiori diesel. Teléfono: 433267

VENDO Citroën GSA-X3, particular. Telf.: 437427

RENAULT-6 muy cuidado, toda prueba, barato. General Santiago, 8-1.º.

VENTAS

VENDO cachorros pastor alsaciano. Teléfono: 420710

CERCADOS Reques, cercado de fincas, materiales para cerramientos. Tel.: 485176. Fuentemilanos.

VENDO GRANDES existencias en décimos de lotería y billetes enteros para coleccionistas. Benito Bravo. Plaza del Salvador, n.º 3

VENDO piso muy céntrico 147 m.², plaza garaje y trastero. Telf.: (988) 517228

VENDO industria de embutidos, próxima a Segovia. Teléfono 432158

PISO dos dormitorios, salón. C/ Rebollo Dicenta, 4. (91) 2273291

(Viene de la pág. 14)

to de las operaciones de inventario, avalúo, división y adjudicación de los bienes de la herencia de D.ª ANDREA ARRIBAS Y OTERO, que se adjunta al presente escrito, dicha finca aparece descrita de la siguiente manera: UNA CERCA DE LABOR, al sitio de la Plaza, con alguna chaparra en sus lindes, pared sencilla de piedra seca y un tercio medianil, con una superficie de setenta áreas y cincuenta centiáreas; que linda: al Norte, camino de la Plaza de Toros; Sur, de María Fernández y cerca de Otero; Este, Ayuntamiento; y Oeste de Francisco Pérez. Es el Polígono 5 de la parcela 10; y se halla inscrita en el Registro de la Propiedad al Tomo 919, folio 91, Libro 3.º, finca n.º 255, inscripción 7.ª).

20.- UNA CERCA, llamada el Palomar, de cabida tres hectáreas, dos áreas y ocho centiáreas, o sea, siete obradas y doscientas setenta y cuatro estadales y medio. Linda por el Este, con camino que baja a la calle de la Venta; por el Sur, con finca que se segregó de Mariano Pérez, por el Oeste, de Wenceslao Rodríguez y de Leoncio Sombrias, y por el Norte, con calle de la Venta. Según certificación del Registro de la Propiedad n.º 3 de los de Segovia, dicha finca aparece inscrita al folio 52, del tomo 1.078 del Archivo General, Libro 4.º del Ayuntamiento de Ortigosa del Monte, aparece inscripción 3.ª y última, finca 323. (Por su parte, según el documento de las operaciones de inventario, avalúo, división y adjudicación de los bienes de la herencia de D.ª ANDREA ARRIBAS Y OTERO, que se adjunta al presente escrito, dicha finca aparece descrita de la siguiente manera: UNA CERCA, llamada del Palomar, de siete obradas, doscientas setenta y cuatro estadales y medio, o sea, tres hectáreas, dos áreas y setenta y ocho centiáreas; que linda: por el Este, con camino que baja a la calle

de la Venta; por el Sur, con finca de Herminio Pérez; por el Oeste, con la de herederos de Florentino Alonso y de Leoncia Sombria; y por el Norte, con calle de la Venta. Es la Parcela 2, del polígono 14 del Catastro de Rústica; y se halla inscrita en el Registro de la Propiedad al Tomo 1.078, del Libro 4.º, folio 52, finca n.º 323, inscripción 3.ª).

Según certificación de dicho Catastro de Rústica, dicha finca figura como parcela n.º 2, del polígono 14.

C.- FINCAS RUSTICAS EN EL TERMINO MUNICIPAL DE LA LOSA (SEGOVIA)

21.- UNA TIERRA, en la calle que llaman de Escobar, con la que linda al saliente, en el término de la Losa. Tiene una cabida de cinco cuartas, o sea, cuarenta y nueve áreas y veinticinco centiáreas. Linda: saliente, con finca de Felipe Barrios; y Norte con Curato de San Sebastián, apodo de la tierra. Según certificación del Registro de la Propiedad n.º 3 de los de Segovia, dicha finca aparece inscrita en el folio 115, del Tomo 2.265 del Archivo General, Libro 25 del Ayuntamiento de la Losa, aparece inscripción 3.ª y última, finca n.º 2.125.

(Por su parte, según el documento de las operaciones de inventario, avalúo, división y adjudicación de los bienes de la herencia de D.ª ANDREA ARRIBAS Y OTERO, que se adjunta al presente escrito, dicha finca aparece descrita de la siguiente manera: UNA TIERRA CERCADA, de cabida siete cuartas, o sea, cuarenta y nueve áreas, veinticinco centiáreas; que linda: Este, con calle que llaman de Escobar; Sur y Oeste, con una de Felipe Barrios; y Norte con Curato de San Sebastián, apodo de la tierra. Se halla inscrita al Tomo 2.265, Libro 25, folio 115, finca n.º 2.215, inscripción 3.ª; y es la parcela 27, del polígono 38 del Catastro de Rústica).

Según certificación de dicho Ca-

tastro de Rústica, dicha finca figura como parcela n.º 27, del polígono 38.

22.- UNA TIERRA, en termino de la Losa, a las llanadas, de cabida obrada y media, o sea cincuenta y nueve áreas y diez centiáreas. Linda: saliente, cerca de Juan Bermejo; mediodía, de Gregorio Miguel; poniente, con la ladera de la vega; y Norte, tierra de Emeterio Dueñas. Según certificación del Registro de la Propiedad n.º 3 de los de Segovia, dicha finca aparece inscrita al folio 113, del tomo 2.265 del Archivo General, Libro 25 del Ayuntamiento de la Losa, aparece inscripción 3.ª y última, finca n.º 2.124.

(Por su parte, según el documento de las operaciones de inventario, avalúo, división y adjudicación de los bienes de la herencia de D.ª ANDREA ARRIBAS Y OTERO, que se adjunta al presente escrito, dicha finca aparece descrita de la siguiente manera: OTRA TIERRA, al sitio de las llanadas de setenta y tres áreas, noventa y cuatro centiáreas; que linda: al Oeste, con cerca de Juan Bermejo; al Sur, con Isidro Arribas; al Oeste, con Ladera de la vega, y al Norte, con tierra de Julián Dueñas. Está inscrita al Tomo 2.265, del Libro 25, folio 112, finca n.º 2.124, en el Registro de la Propiedad; y es la parcela 25 del polígono 43; y la parcela 12 del polígono 42).

Según certificación del Catastro de Rústica, dicha finca aparece inscrita como parcela n.º 12 del polígono 42, y la parcela n.º 25 del polígono 43.

D.- FINCAS RUSTICAS EN EL TERMINO MUNICIPAL DE OTERO DE HERREROS (SEGOVIA)

23.- UNA TIERRA, en el termino municipal de Otero de Herreros, al sitio de los Bolos, de cabida ocho celemines y dos cuartillas, de segunda y tercera calidad; y que linda: por

el Este y el Sur, con prado de Otero; por el Oeste, con término del referido Pueblo de Otero de Herreros; sin que se exprese el lindero del Norte. Según certificación del Registro de la Propiedad n.º 3 de los de Segovia, dicha finca aparece inscrita al folio 137, del Tomo 1.000 del Archivo General, Libro 22, del Ayuntamiento de Otero de Herreros, inscripción 4.ª y última, finca n.º 2.727.

(Por su parte, según el documento de las operaciones de inventario, avalúo, división y adjudicación de los bienes de la Herencia de D.ª ANDREA ARRIBAS Y OTERO, que se adjunta al presente escrito, dicha finca aparece descrita de la siguiente manera: UNA TIERRA, al juego de los Bolos, de cabida ocho celemines y dos cuartillos, o sea, cuarenta y cinco áreas y cincuenta y seis centiáreas, de segunda y tercera calidad; y que linda: al Este con cotera de Madrona; al Sur con prado Otero. al Oeste con término de su referido pueblo; y al norte con Laureano Bravo. Aparece inscrita en el Registro de la Propiedad al Tomo 22, folio 186, finca n.º 2.727; y es la parcela n.º 58, del polígono 25, según el Catastro de Rústica).

Según certificación del Catastro de Rústica dicha finca aparece inscrita como la parcela n.º 38, del polígono 25.

24.- UN PRADO, en termino municipal de Otero de Herreros, llamado Hueso del Berrocal, de cabida setenta y ocho fanegas y cuatro celemines, de segunda y tercera calidad de secano. Linda, por el Este, con colada de las Cercas del Pedrizo, que se ha acotado; al Sur, con colada de las Torradas, que tambien se ha señalado; al Oeste, con cerca de Eusebio Bravo y arroyo de la Virgen; y por el norte, con arroyo de la Retuerta. Según certificación del Registro de la Propiedad n.º 3 de los de Segovia, dicha finca se encuentra inscrita al folio 93 vuelto, del Tomo 1.086 del Archivo General, Li-

bro 24 del Ayuntamiento de Otero de Herreros, finca n.º 2.918.

(Por su parte, según el documento de las operaciones de inventario, avalúo, división y adjudicación de los bienes de la herencia de D.ª ANDREA ARRIBAS Y OTERO, que se adjunta al presente escrito, dicha finca se describe de la siguiente manera: UNA TIERRA, al hueco del Berrocal, o «Mecho», de cabida diecinueve obradas, equivalentes a siete hectareas y setenta areas, de tercera calidad; que linda: al Este, con Colada de las Cercas de Pedroso; Sur, herederos de Julio del Mercado y Plácida Casado; Oeste, servidumbre, y Norte Pedros Sebastián. Inscrita en el Registro de la Propiedad, al Tomo 24, del folio 96, Libro -no consta-, finca 2.916; y es la parcela 34, del Polígono 5, del Catastro de Rústica)

Según el referido Catastro de Rústica, dicha parcela se encuentra inscrita como parcela n.º 5-A, del polígono 34, parcela 5-B, del polígono 34, y parcela 5-C, del polígono 34.

En cuyo expediente y, por medio del presente, se cita a los titulares registrales Don Aquilino Arribas Calatraveño; Doña Modesta Pérez de Blas; Don Baldomero Pérez Nogales; Doña Petra Fernández Dueñas; Don Lorenzo Martín Casado; Don Dionisio Pérez Pérez; Don Nicento del Barrio; Don Alejandro Piñuela; Don Rafael de Blas y Don Rodolfo Gilsanz Pérez, y en su caso a sus herederos o causahabientes desconocidos, y todos ellos de domicilio ignorado, y asimismo, se convoca a cuantas personas ignoradas pueda perjudicar la inscripción solicitada, a fin de que, dentro de los diez días siguientes, puedan comparecer ante este Juzgado a alegar lo que a su derecho viere convenientes.

Dado en Segovia a dos de junio de mil novecientos ochenta y siete.

E/ El Secretario

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Cumbre de los «grandes» en Venecia

DESARME: Se aguardan acciones, no sólo palabras, por parte de Moscú

Venecia (Italia).—Las relaciones con la Unión Soviética y el tema del control de armas dominaron la cena inaugural de la XIII cumbre económica de los «siete grandes», que dejó en segundo plano la tensa situación en el Golfo Pérsico.

Según los portavoces de los participantes en la cena en la Prefectura de Venecia, que duró tres horas y media, 90 minutos más de lo previsto, la relación

Este-Oeste, los cambios en la URSS bajo el liderazgo de Mijail Gorbachov y las negociaciones de desarme dominaron la conversación, en la que también figuraron el terrorismo y Suráfrica.

Fuentes británicas aseguran que los líderes de EE.UU., Alemania Federal, Francia, Gran Bretaña, Italia, Canadá y Japón emitirán antes de concluir su cumbre el miércoles una declaración sobre las relaciones Este-Oeste, tal como han venido haciendo en sus últimas reuniones anuales.

Los siete líderes coincidieron en que «si bien los cambios en la URSS parecen significativos, es demasiado pronto para evaluar plenamente su impacto para Occidente».

Todos acordaron que deben aguardar a que haya acciones, no sólo palabras, por parte de Moscú, dijo Marlin Fitzwater, portavoz del presidente Ronald Reagan.

GOLFO PERSICO

Contrariamente a declaraciones de altos funcionarios norteamericanos unas horas antes del inicio de la conferencia, Reagan no planteó a sus colegas la forma en que podrían contribuir a la protección de la navegación en el Golfo ante la amenaza del posible despliegue de misiles antibarcos en Irán, dijeron portavoces oficiales de las diversas delegaciones.—Efe

Obras autógrafas de poetas españoles

Madrid.—Cien poetas españoles vivos, desde miembros de la generación del 27 como Gerardo Diego o Rafael Alberti, hasta los más jóvenes expondrán sus obras autógrafas en el círculo de Bellas Artes, en una Exposición que se inaugurará este jueves.—Efe

Berlín Este

La Policía impide que los jóvenes escuchen música pop

Berlín Este.—Decenas de jóvenes de la República Democrática Alemana (RDA) fueron detenidos esta madrugada junto al muro de Berlín por la Policía germana oriental, que pretendían evitar que se acercaran al mismo para oír un concierto de música pop que se celebraba en el sector occidental de la ciudad.

Igual que en noches pasadas y mientras ante el antiguo «Reichstag» (Parlamento germano) actuaba el grupo británico Génesis, al aire libre, junto al muro en el sector occidental, miles de jóvenes de la RDA se acercaron a la línea divisoria de la ciudad para escuchar el concierto.

La Policía germana oriental intervino con porras para disolver a los jóvenes y atacó duramente a varios equipos de televisión occidentales y detuvo temporalmente a un número impreciso de periodistas.

Cuando la Policía de la RDA comenzó a obligarles a replegarse hacia el interior de Berlín Este, los jóvenes empezaron a entonar

cánticos y a pedir asimismo el derribo del muro que divide la antigua capital alemana.

Los jóvenes, que gritaron a coro el nombre del jefe del Partido Comunista soviético, Mijail Gorbachov, y exigieron la retirada de la Policía, entonaron repetidamente la Internacional y el himno de Alemania.—Efe

Méjico, la ciudad más poblada

Naciones Unidas.—En el año 2000, Méjico D.F. será la ciudad más poblada del mundo, con unos 25,8 millones de habitantes, y Sao Paulo (Brasil) la segunda, con 24 millones, según un informe difundido por la ONU.

En el próximo siglo la mitad de la población mundial vivirá en las ciudades, y mientras se producirá un progresivo abandono rural en los países más desarrollados; la situación será inversa en el Tercer Mundo.

Eduardo Serra:

«En España falla la conciencia nacional de defensa»

Madrid.—El secretario de Estado para la Defensa, Eduardo Serra, dijo ayer que en España falla la conciencia nacional de defensa que no es sólo de militares, sino de toda la sociedad. Eduardo Serra pronunció unas palabras de presentación del libro «Todo sobre la mili», escrito por el periodista especialista en temas de defensa, Juan José Vega.

Admitió el subsecretario de Defensa que el servicio militar tiene mala imagen porque sólo adquiere transcendencia lo negativo, «lo que además de no ser bueno, no es cierto», dijo.

El director general del Instituto de la Juventud, organismo que junto con Defensa ha apoyado la publicación, incidió también en la desfavorable imagen de la «mili» en España y destacó el fundamental papel que juega la información a la hora de difundir entre los jóvenes los aspectos útiles del servicio militar.—Efe

Corea del Sur

Estado de máxima alerta contra las protestas de la oposición

Seúl.—Más de 2.000 activistas políticos de Corea del Sur fueron detenidos y la Policía entró en estado de máxima alerta para evitar una movilización general de la oposición el mismo día en que el presidente presente oficialmente a su sucesor designado.

El opositor Partido Democrático de la Reunificación (PRD) ha convocado manifestaciones de protesta en Seúl y en una veintena de otras ciudades del país para el miércoles, fecha en que el gubernamental Partido de la Justicia Democrática (PJD) nombrará formalmente a su candidato a la presidencia.

El objetivo de las movilizaciones es presionar al Gobierno para que acceda a una reforma de la Constitución que suprima el actual colegio electoral e instaure elecciones presidenciales directas.

Todas las fuerzas de seguridad, cuyos efectivos ascienden a 120.000 hombres, fueron puestos en estado de alerta durante 48 horas para reprimir cualquier «alteración del orden social por parte de organizaciones impuras e izquierdistas», advirtió anoche un comunicado oficial en que se prohíben todo tipo de manifestaciones públicas.—Efe



EL REY Y EL PRINCIPE EN LAS MANIOBRAS «FLOTA 87»

Su Majestad el Rey, acompañado por el Príncipe de Asturias, presenció ayer en aguas de El Ferrol, a bordo del portaaviones «Dédalo», la segunda fase de los ejercicios «Flota 87», que se desarrollan frente a las costas gallegas. El Príncipe de Asturias completa su formación en la Armada en el «Dédalo» y el próximo día 11 embarcará en la fragata «Asturias», en la que visitará diversos puertos europeos.

RAUL ALFONSIN PROMULGA TRES IMPORTANTES LEYES

Buenos Aires.—El presidente argentino, Raúl Alfonsín, promulgó anoche las leyes de «Pacificación nacional», de traslado de la capital y de divorcio, sancionadas por el Parlamento entre el 28 de mayo y el 5 de junio pasados.

La ley de «Pacificación nacional», conocida también como de «obediencia debida», determina que los oficiales superiores de las Fuerzas Armadas y de seguridad no pueden ser procesados por las violaciones de los derechos humanos que pudieron haber cometido en la represión entre 1976 y 1983, durante el pasado régimen castrense.

Por otra parte, el jefe del Estado promulgó la ley de traslado de capital, cuyo emplazamiento se realizará antes del año 2.000 en la cuenca inferior del Río Negro, 1.000 kilómetros al sur de Buenos Aires, sobre las ciudades de Viedma (provincia de Río Negro) y Carmen de Patagones (provincia de Buenos Aires) y la localidad Guardia Mitre (Río Negro).

Finalmente, el presidente del Gobierno promulgó la nueva ley de matrimonio civil, que incluye la figura del divorcio vincular, tras duros enfrentamientos entre las fuerzas políticas y la jerarquía eclesiástica de Argentina.

El presidente Alfonsín, minu-

tos después de promulgar estas tres leyes, viajó a Suiza, donde realizará una visita de cinco días en la que pronunciará discursos ante la Asamblea de la Organización Internacional del Trabajo (OIT) y en la Conferencia de Desarme de las Naciones Unidas (ONU).—Efe

Publicada la Ley de Fondos de Pensiones

Madrid.—La ley que regula los planes y fondos de pensiones aparece publicada hoy en el «Boletín Oficial del Estado».

Los planes de pensiones se configuran como instituciones de previsión voluntaria y libre, cuyas prestaciones de carácter privado pueden o no ser complemento del preceptivo sistema de Seguridad Social obligatoria que en ningún caso sustituye.

Se fija en 7540.000 pesetas el máximo anual de aportaciones de la unidad familiar a los planes de pensiones.—Efe

Médicos

Jornada de «reflexión» en la huelga

Madrid.—La Coordinadora de Médicos de Hospitales, en huelga indefinida desde principios del mes pasado, ha organizado para hoy encierros de facultativos en los centros de trabajo, en una «particular jornada de reflexión» sobre la sanidad, según Luis Cabañas, portavoz de la Coordinadora.

EN TELEGRAMA

ESPAÑA

EL GOBIERNO se propone remitir a las Cortes en esta legislatura, un proyecto de ley que regule todas las cuestiones que suscita la relación arrendaticia de viviendas y locales de negocio.

JOAQUIN GARCIA RIBES, de 86 años, que está considerado como el único superviviente español del «campo de la muerte» de Treblinka (Polonia), prestó ayer una declaración jurada en un Juzgado de Sabadell (Barcelona) asegurando que John Demjanjuk no es Ivan Grozny, el criminal nazi conocido como «Ivan el Terrible».

EXTRANJERO

TRES HISTORICOS de la izquierda armada italiana Toni Negri, Oreste Scalzone y Alberto Magnaghi, han sido absueltos de algunos delitos y han visto reducidas sus penas en un juicio de apelación.